

- Brand verwoest zaak Boy Winklaar op Saliña p.2
- Ook Morris Isenia uit de MAN gestapt p.3
- Koolman in beeld als nieuwe gouverneur p.5
- Silooy versplintert Haagse illusie p.7
- Pietersz in mei directeur T.C.B. p.11



ISENIA
...druppel...

AMIGOE

Hoeveel
MANnen
zijn er
nu nog over?

Overgangsregering poogt orde op zaken te stellen

President Georgië slaat op de vlucht

TBILISI - De Georgische president Zviad Gamsa-
oerdia is in de afgelopen nacht het parlamentsge-
bouw, waarin hij zich drie weken schuil hield, ont-
ucht. Dit heeft een woordvoerder van de militaire
ad maandagmorgen bekend gemaakt. Volgens Giwi
warelijswili, woordvoerder van de Georgische ver-
genwoordiging in Moskou, is Gamsa-oerdia met
stig getrouwen op de vlucht geslagen. De andere
redigers van het parlamentsgebouw hebben zich
in de oppositie overgegeven, aldus Mwarelijswili.
en overgangsregering zal moeten proberen de orde
de rust in Georgie te doen terugkeren.

Gamsa-oerdia zou
bben geprofitteerd van een
are aanval zondagnacht
het regeringsgebouw, tij-
ms welke hij het pand wist
ontvluchten. De president
in een auto vertrokken in
richting van Azerbajdzjan,
dus militaire bronnen. Ver-
gevers in Tbilisi zeiden
andag dat gewapende oppo-
sities het parlamentsge-
bouw zijn binnen gegaan en
h daar overgegeven aan
rnielingen en plunde-
ren.

De gewapende oppositie
Georgie liet de bestorming
in het parlamentsgebouw
ndagmiddag voorafgaan
oren beschieting met gra-
ten van zwaar kaliber.
orme rookwolken
shulden toen het in brand
ande gebouw, zo meldde
t persbureau TASS
ndag. Van de zijde van de
positie werd toen ontken-
d de beschietingen de inlei-
ng vormden van de al-
kele dagen geleden aange-
ndigde bestorming van het
bouw. Volgens Mamoeke

Georgadse, woordvoerder van
de Georgische Democratische
partij, waren de granaat-
vallen een antwoord op de
activiteiten van sluipschut-
ters.

VOLKSOPSTAND

Gamsa-oerdia liet zondag
nog tijdens een bijeenkomst
van ongeveer duizend van
zijn aanhangers in het cen-
trum van Tbilisi een verkl-
ring voorlezen waarin hij
opriep tot een "volksopstand"
tegen "de fascistische coup-
plegers". Maar volgens
Tengiz Kitovani, bevelhebber
van de nationale garde en lid
van de militaire raad die
zegt de macht uit te oefenen
in Georgie, heeft Gamsa-
oerdia nagenoeg geen
gezag meer in het land. "Wij
hebben de gehele hoofdstad
stevig in handen. Alleen de
provinciale bestuurders
bieden nog wat tegenstand",
aldus Kitovani.

Het leek er zondag op alsof
het leven in Tbilisi weer
enigszins zijn normale loop
hernam. De telefoonverbin-

dingen met de buitenwereld
werden op last van de mili-
taire raad hersteld en in de
straten verschenen weer poli-
tiemannen, ditmaal loyaal
aan de oppositie. Het Russi-
sche persbureau RIA sprak
zondag overigens over "twee
doden en talrijke
gewonden", die bij verschil-
lende demonstraties in het
weekeinde zouden zijn
gefallen.

ASIEL AANGEBODEN

Het persbureau Tass meldde
zondag dat verschillende oppo-
sitiegroepen een "overlegor-
gaan" hebben ingesteld
waarin wordt beraadslaagd
over de wijze waarop de repu-
blik in de toekomst demo-
cratischer kan worden
bestuurd. Tass meldde even-
eens dat Armenie Gamsa-
oerdia en zijn familie poli-
tiek asiel heeft aangeboden.

Een door de oppositie pro-
visorisch samengestelde rege-
ring, die onder gezag staat
van de militairen, is in het
weekeinde begonnen haar
macht over heel Georgie uit
te breiden. Peter Tsjeheidse,
de gezant van Georgie in
Moskou, zei zondag dat het
onder leiding van Tengiz
Sigoea staande oppositieka-
binet in verschillende Geo-
rgische steden aanhangers
van Gamsa-oerdia heeft ver-
vangen door eigen vertegen-
woordigers.

De oppositie heeft voorts de
voorzitter van het parlement
van zuid-Ossetie, Thorez Koe-
loembegov, vrijgelaten. Koe-
loembegov was een jaar
geleden door de Georgische
autoriteiten vastgezet op ver-
denking van het aanzetten
tot etnische rellen. Aan de
leiders van zuid-Ossetie, die
hun gebied willen losmaken
van Georgie, is beloofd alle
vijandelijkheden stop te
zetten en vredesonderhan-
delingen te beginnen.

Steun ontving Gamsa-
oerdia zaterdag van de pre-
sident van Tsjetsjen-

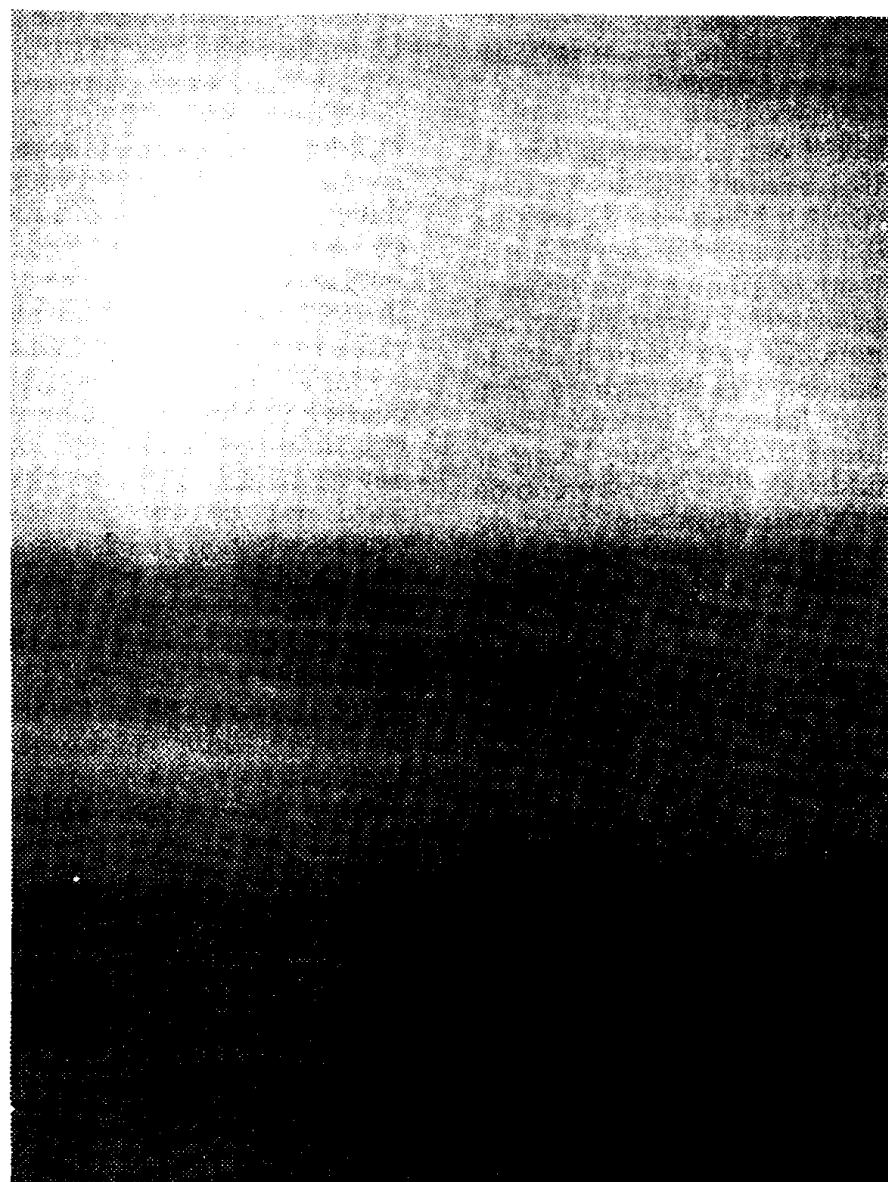
Ingoezie, een republiek die
zich van de Russische fede-
ratie wil afscheiden. Presi-
dent Djoghar Doedajev, een
persoonlijke vriend van Gam-
sachoerdia, kondigde
zaterdag een olie-embargo
tegen Georgie af. "Het
embargo zal pas worden inge-
trokken als de strijdende par-
tijen een staakt-het-vuren
tekenen", aldus Doedajev.

MONARCHIE

De oppositieleiders in
Georgie overwegen het
instellen van een parlemen-
taire monarchie, zo meldde
de Spaanse krant El Mundo
zondag. De correspondent
van de krant in Tbilisi haalt
'sterke man' Kitovani aan
die zegt dat de crisis in
Georgie kan worden opgelost
door het bewind-Gamsa-

Vervolg op pag. 9

Zon verduisterd



■ ENCINITAS - Als
gevolg van de zware bewol-
king was het zaterdag in
California slechts aan wei-
nigen gegeven de zon in deze
vorm te zien. Deze spectacu-

laire zon-vorm was het
gevolg van het feit dat de zon
zich achter de maan "ver-
borg". Dit doet zich jaarlijks
één keer voor.
(AFP-satellietfoto)

Giftig medicijn

BEIJING - Meer dan
zeshonderd schoolkin-
deren in China zijn
naar ziekenhuizen
gebracht na het
innemen van een giftig
medicijn in een staats-
kliniek. Een kind is
inmiddels overleden.
Dat is gemeld door het
officiële dagblad
Guizhou Daily.
Ongeveer vierduizend kin-
deren van basis- en mid-
delbare scholen in de
plaats Chengguan in de
zuidelijke provincie
Guizhou klaagden over
hoofdpijn, misselijkheid,
diarree en koorts nadat ze
op 12 december een anti-
worm medicijn hadden inge-
nomen. De kinderen die er
het ergste aan toe waren
-ruim zeshonderd-
werden naar lokale zie-
kenhuizen gebracht, aldus
de Guizhou Daily in zijn
editie van 2 januari die
maandag in Beijing
bekend werd. De lokale
autoriteiten hebben vast-
gesteld dat het medicijn,
geproduceerd door een
bedrijf in de provincie
Henan, was vergiftigd. De
krant meldt niet of en zo
ja welke maatregelen er
tegen het bedrijf zijn
genomen.

Legerleider: Wil geen controverse, houd vast aan uitspraken

Defensie-minister van Suriname wil Bouterse op nummer zetten

PARAMARIBO - Als het van de Surinaamse
minister van Defensie Siegfried Gilds alleen afhangt,
worden er maatregelen genomen tegen legerleider
Desi Bouterse. Gilds heeft zondag echter gezegd dat
hij eerst overleg wil voeren met president en opperbe-
velhebber Ronald Venetiaan voordat hij Bouterse
terecht wijst. Een verklaring van Venetiaan of Gilds
wordt elk ogenblik verwacht.

Bouterse heeft enkele
dagen geleden in een Oude-
jaarstoespraak tegen zijn man-
schappen verklaard dat Gilds
als minister van Defensie de
legerleiding desavouereert
door rechtstreeks in contact
te treden met manschappen.
Bovendien vindt Bouterse het
onjuist dat Gilds zijn advies
in de wind sloeg over de
militaire deskundige die mee
moet naar Bonaire. Op
Bonaire voeren van 6 tot 8
januari de ministers van
Defensie van Nederland en
Suriname overleg.

TEGEMOET KOMEN

Bouterse herhaalde zijn uit-
spraken van zijn Oudejaar-
stoespraak vrijdag in een
gesprek met journalisten. Hij
gaf wel toe dat het militaire
gezag "geen enkele behoefte
aan controverse met de rege-
ring" heeft. Daarom zou hij
er alles aan doen om de
"serieuze problemen" uit de
wereld te helpen. Hij over-
weegt zelfs een "re-shuffle-
ling" in het militaire gezag
om Gilds tegemoet te komen.
De minister van Defensie
zou het niet kunnen vinden
met de chef-staf Badresein
Sital.

Gilds zou zaterdag een pers-
conferentie beleggen om op
de uitspraken van Bouterse
in te gaan. Op verzoek van
de president (en opperbevel-
hebber) zag hij daarvan af.
Venetiaan trad niet in de
publiciteit over de strubbe-
lingen omdat zijn moeder
was overleden.

Gilds zou vandaag
(maandag) naar Bonaire ver-
trekken voor het overleg met
zijn Nederlandse collega
Relus ter Beek. Het gaat
daarbij om technische assis-
tentie die Nederland heeft
toegezegd aan het Suri-
naamse ministerie van
Defensie. Die assistentie

moet worden verleend door
militaire deskundigen die
aan de Nederlandse ambas-
sade in Paramaribo zullen
worden verbonden.

Als militair deskundige
neemt de Surinaamse
minister de directeur van
zijn ministerie, luitenant-
kolonel Dennis Kamperven,
mee. Bouterse had de bewind-
sman aanbevolen command-
ant Iwan Graanooft of
diens collega Etienne Boe-
renveen mee te nemen "als

hij het werk goed wilde doen".

Gilds zei hierop dat zijn
beleid er weliswaar op
gericht is de legerleiding
inspraak te geven, maar dat
"Bouterse echter niet moet
denken dat hij op mijn stoel
kan komen zitten".

ONDERGESCHIKT

Volgens Gilds moet Bouterse
er meer rekening mee
houden dat hij ondergeschikt
is aan het bevoegde wettig
gekozen gezag. "Bouterse is
niet zelf het bevoegd gezag
dat het beleid bepaalt. Hij
moet zich loyaal opstellen
tegenover de regering". Gilds
beaamde donderdag dat de
verhoudingen tussen de rege-
ring en de militaire leiding
in een "vrij ernstige fase"
waren beland.

Het Nederlandse minis-
terie van Buitenlandse zaken
liet weten dat de politieke
uitspraken van Bouterse aan-
tonen dat hij nog altijd niet
aanvaardt dat de rol van de
strijdkrachten ondergeschikt

is aan die van de gekozen
regering. "Nederland onder-
steunt ten volle de inspan-
ningen van de regering-
Venetiaan bij het herstel van
in de democratische orde pas-
sende verhoudingen tussen
regering en leger", aldus het
persbericht van Buitenlandse
zaken in Den Haag.

In Den Haag is nog steeds
niet officieel bekend wie de
Surinaamse minister van
Defensie, Gilds, bij zijn
overleg met zijn Nederlandse
collega zal vergezellen. De
Nederlandse delegatie omvat
in elk geval wel een hoge
militair: De plaatsvervan-
gend chef van de defensiestaf,
luitenant-generaal Van den
Breen. Ook de directeur
Algemene beleidszaken, drs
Barth, is op Bonaire. Mini-
ster Gilds verklaarde vorige
week, met een verwijzing
naar de Decemblemorden,
geen vertegenwoordiger van
de legerleiding of het mili-
tair gezag in zijn delegatie te
willen opnemen.

Watersnood in Rio met 25 doden

RIO DE JANEIRO - Als
gevolg van de zware
regenval zijn in de Brazi-
liaanse deelstaat Rio de
Janeiro 25 mensen omge-
komen bij overstromingen
en modderstromen. Hon-
derden mensen zijn dak-
loos geworden, aldus de
Braziliaanse televisie zon-
dag.

De meeste mensen lieten het
leven toen huizen en bewo-
ners werden verzwolgen door
stromen modder, die door de
regen van de heuvels naar
beneden kwamen. Twaalf
mensen kwamen om in de
stad Rio, en dertien in het
bergachtige gebied ten
noorden van de stad. De
regen hield maar vier uur
aan in de nacht van zaterdag
op zondag, maar dwong de
bewoners van sloppenwijken
zich op de daken van hun
woningen te verschansen.
Auto's werden van de
straten geveegd en hele dis-
tricten in het noorden en
westen van de stad blank-
gezet. Zondag werd de situa-
tie weer normaal, aldus een
functionaris.

Duitsland: Kan stroom migranten niet meer aan

BONN - Het aantal buit-
enlandse zaken in Bonn
heeft in 1991 het record-
aantal van 256.112 buiten-
landse zaken aangevraagd in
Duitsland, een toename van
32,7 procent in vergelijking
met de 193.063 aanvragers
in 1990. Het aantal aan-
vragen daalde in december
iets, tot 23.659, ten opzichte
van 29.185 in november,
maar dat is volgens het mini-
sterie niet de algemene trend.

De grootste groep vluchte-
lingen bestond in 1991 uit
Joegoslaven die vluchtten
voor de burgeroorlog in hun
land. In totaal vroegen 74.854
Joegoslaven om asiel, in 1990
waren dat er nog slechts
22.114. Seiters wees erop
dat "steeds meer mensen uit
het voormalige Oostblok in
Duitsland aankomen".

Binnenlandse zaken in Bonn
heeft in 1991 het record-
aantal van 256.112 buiten-
landse zaken aangevraagd in
Duitsland, een toename van
32,7 procent in vergelijking
met de 193.063 aanvragers
in 1990. Het aantal aan-
vragen daalde in december
iets, tot 23.659, ten opzichte
van 29.185 in november,
maar dat is volgens het mini-
sterie niet de algemene trend.

ver en weer verwijten over verplaatsen troepen

Bestand Kroatië in algemeen nageleefd

BELGRAD - Het wapenbestand tussen de strij-
dende partijen in Kroatië wordt "over het algemeen"
gerespecteerd. Dat is zondag door woordvoerders van
het federale leger, de Kroatische strijdkrachten en de
Servische milities meegedeeld. De partijen beschul-
digden elkaar wel van "hergroeperingen ter verster-
king van de eigen posities".

Branko Narancic, commandant van de Servische milities bij
Kucani (zo'n 120 kilometer ten oosten van de Kroatische
hoofdstad Zagreb), bevestigde zondag op een persconferentie
dat de situatie aan het front in oost-Slavonie op het ogenblik
stabil is. "maar de Kroatische troepen trekken met een
hergroepering voordeel uit het wapenbestand om dinsdag
in nieuwe aanval te kunnen inzetten", voegde Narancic er
aan toe.

Het officiële persbureau Tanjug haalde vertegenwoordig-
ers van het federale leger aan die spraken van "een volledig
respecteren van het wapenbestand". Volgens de woordvoer-
ers maken de Kroatische troepen misbruik van het
bestand. De Kroaten zouden zaterdagavond aanvallen op
derale posities in oost-Slavonie hebben uitgevoerd en het
orp Sirinci hebben ingenomen.

Generaal Imre Agotic van de Kroatische strijdkrachten
zondag via Radio Zagreb weten "tevrede" te zijn over de
anier waarop het wapenbestand sinds vrijdagavond wordt
nageleefd. Enkele schendingen noemde Agotic "incidenten
in ondergeschikte betekenissen".

Cyrus Vance, de gezant van de Verenigde Naties die vrede
probeert te bewerkstelligen in Joegoslavië, zei zondag in
New York - waar hij verslag uitbracht aan de nieuwe
secretaris-generaal Boutros Boutros Ghali - te vertrouwen
het standhouden van het staakt-het-vuren.

ONTEVREDEN

De president van de 'Servische republiek Krajina', Milan
Babic, merkte zaterdag op geen vredesstroepen van de
verenigde Naties in "zijn gebied" te aanvaarden. Het gebied
hoort formeel nog steeds tot Kroatië. Babic zei dat de
Servische regering over de hoofden van de Serviers in
Krajina heen heeft ingestemd met het stationeren van
VN-troepen in Knin (Babic is burgemeester van die plaats).
Krajina zal alleen akkoord gaan met legering van VN-
troepen aan zijn grenzen om Kroatische aanvallen op de
Serviers in de republiek te voorkomen, aldus Babic.
De Kroatische vice-premier Zdravko Tomac was zaterdag
tevreden met het door Vance bewerkstelligde akkoord
tussen de strijdende partijen. Hij zei te vrezen dat de
internationale gemeenschap "territoriale concessies" aan de
Servische regering heeft gedaan om een einde te maken aan
de gevechten. "Kroatië zal geen duimbreed land afstaan en
bereid de oorlog voort te zetten als anderen proberen
in hun land van Kroatië af te nemen", aldus Tomac.

Het Curaçaosch Museum
HET museum!
Mundu Nobo, Tel. 623873

Aanslag op Haags migrantenkantoor

DEN HAAG - De bom-
aanslag op een pand aan
de Lange Lombardstraat
in Den Haag van zater-
dagochtend is volgens een
woordvoerder van de
Haagse politie opgeëist
door het Aktiefront Natio-
nalistisch Nederland.
Doel van de aanslag was
een Migranten-kantoor
De groepering die de aanslag
opeiste is bij de politie onbe-
kend, aldus de woordvoerder.
Het ging om een vrij lichte
bom, die slechts een gat in
een venster raakte sloeg. Er
vielen geen gewonden. De
politie was een half uur voor
de ontploffing telefonisch
door een onbekende man
gewaarschuwd. In het pand
is het zogeheten Migranten-
kantoor gevestigd waar bemid-
deld wordt voor werkzo-
kende migranten. Tijdens de
ontploffing was er niemand
in het pand aanwezig. De
bom zat in een plastic tasje,
dat in een vensterbank was
neergelegd

Discussie sleept zich al decennia voort Mini-conferentie staatkundige toekomst: eindpunt of slechts de zoveelste fase ?

WILLEMSTAD - Vanavond arriveert de Nederlandse minister van het Kabinet voor Nederlands-Antilliaanse en Arubaanse Zaken (KabNA) mr. Ernst Hirsch Ballin op Curaçao. Hoewel het ook een regulier beleidsoverleg betreft, zijn alle ogen vooral gericht op de mini-conferentie die maandag over een week, 13 januari, van start gaat. Inzet van de mini-conferentie is de staatkundige toekomst van de Nederlandse Antillen van Vijf. Sinds halverwege de jaren zeventig is er een voortdurende discussie over de staatkundige structuur van de Antillen. Anno 1992 is daar eigenlijk niets wezenlijks aan veranderd.

In de jaren zeventig stelde Nederland aan de overgebleven gebiedsdelen van het Koninkrijk der Nederlanden de eis om onafhankelijk te worden. Deze onafhankelijkheidsseis van Nederland leidde niet alleen tot de volledige (politieke) onafhankelijkheid van Suriname in 1975, maar werkte wellicht ook desintegrerend voor wat betreft de eilanden van de Antillen.

Betico Croes, Aruba's politieke leider toendertijd, stelde meerdere malen 'één minuut voor de definitieve onafhankelijkheid van de Antillen een aparte positie in te willen nemen.'

Na veel towtrekken tijdens de Ronde Tafel Conferenties in 1981 en 1983 werd in de Ridderzaal op het Haagse Binnenhof, althans een deel van de knoop doorgehakt. In 1986 verliet Aruba het Antilliaanse verband en verkreeg de zo fel begeerde Status Aparte, echter onder de voorwaarde tien jaar later, 1996, volledig onafhankelijk te worden. Dat wil zeggen ook uit het koninkrijksverband te stappen. Op dat moment ontstonden de Antillen van Vijf. Ook werd het ene eilandgebied de Bovenwinden vervangen door de drie eilandgebieden St Maarten, St Eustatius en Saba. Het betekende echter geenszins het einde van de discussie rond de staatkundige herstructurering. Deze discussie werkte uiterst verlamdend. De cohesie van de Antillen stond op het spel.

EENHEID

In zijn nieuwjaarstoespraak van 1988 hield politiek leider Claude Wathey van St Maarten een pleidooi voor onafhankelijkheid, ook los van Nederland. Toenmalig Antilliaans premier Don Martina verklaarde toen: 'Wij zijn niet van plan met geweld te strijden voor de eenheid, maar op grond van onze overtuiging dat het veel beter is voor de bevolking dan versplintering.'

Seminar over lifestyles & leadership

WILLEMSTAD - Donderdag 9 januari vindt in het International Trade Center (ITC) een seminar plaats met de titel 'Lifestyles & Leadership Behaviour'. Van acht uur 's morgens tot vijf uur 's middags luisteren managers van het eiland naar drs. Krijn de Best die uit Nederland is overgekomen om in te gaan op de relatie tussen denkpatronen en gedrag. De studiebijeenkomst is georganiseerd door Integrated Management & Design. De kosten bedragen 350 gulden.

Het voor Curaçao unieke seminar is gebaseerd op het 'Life Styles Inventory' concept dat werd ontwikkeld door het bekende Amerikaanse adviesbureau Human Synergistics. Mensen met een leidinggevende functie krijgen tips om hun leidinggevende capaciteiten te verbeteren.

De Best zal de deelnemende managers laten zien hoe zij gedrag en denkpatronen kunnen herkennen die een effectief functioneren in de weg staan. Daarnaast geeft hij tips voor het maken van een actieplan om gedrag en denkpatronen te veranderen. Drs. Krijn de Best is als executive president werkzaam bij het internationale management- en trainingsbureau Boertien & Partners/Interface. Het bureau is actief in vijftien landen.

Uit een onderzoek van de Universiteit van de Antillen (UNA) bleek de bevolking (95 procent) van de vijf Antilliaanse eilanden de hoogste prioriteit te verlenen aan het behoud van staatkundige banden met Nederland. Een jaar later, in januari 1989, bleef de Tweede Kamer nadrukkelijk hameren op de onafhankelijkheid van de Antillen. Deze gedachten werden met name geuit door CDA-kamerlid Willem De Kwaadsteniet: 'Er is al lang geleden een weg ingeslagen naar onafhankelijkheid en er zijn geen redenen om daar van af te wijken.'

Min of meer als reactie daarop gaven de politieke partijen van Curaçao in oktober 1989 in een ongebruikelijke uiting van unanimiteit te kennen een Status Aparte voor Curaçao te willen. Toenmalig KabNA-minister drs. Jan de Koning zei daarop: 'De Status Aparte voor Curaçao zou voor mij persoonlijk de grootste teleurstelling zijn. Dan zijn de Antillen van Vijf helemaal kapot.'

SCHETS

Omdat de continue discussie verlamdend en desintegrerend werkt wil de nieuwe minister voor koninkrijkszaken Hirsch Ballin, bij het aantreden van het kabinet Lubbers-III eind 1989, concrete stappen nemen om oplossingen te vinden. Hij presenteerde begin 1990 zijn plan, de Schets voor een Gemeenbest-constitutie genaamd, wat vooral gezien moest worden als een discussienota. Het blijkt een steen in een vijver te zijn. Als positief werd ervaren het schrappen van de Nederlandse onafhankelijkheidsseis. Tegelijkertijd gaf de Nederlandse regering met het plan de uiterste grenzen voor de opsplitsing van de Antillen aan. Naast Nederland en Aruba (die onder Hirsch Ballin immers niet meer onafhankelijk hoeft te worden en dus een aparte positie binnen het koninkrijk behoudt) zou volgens dit plan het koninkrijk verder bestaan uit twee andere landen: een Benedenwinds

en een Bovenwinds deel.

In de daaropvolgende debatten in de Eerste en de Tweede Kamer bleek dat het Nederlandse parlement daar in principe niet mee akkoord ging. Verdere versnippering van de Antillen is uit den boze. Een enkele keer werd zelfs de mogelijkheid van de Unie van de Zes (Antillen plus Aruba) weer geopperd.

De discussie rond de staatkundige herindeling is er weliswaar eentje die jaren voortduurt, maar na 1985 zaten de Antilliaanse en Nederlandse regering daarover pas in 1991 weer met elkaar aan tafel. In mei 1991 spraken zij tijdens het koninkrijks-overleg in Den Haag over de staatkundige toekomst van de Antillen. Afgesproken werd dat de verschillende overheden zich zouden gaan voorbereiden op een zogenaamde 'werkconferentie' met als deelnemers slechts de toppolitici. In de KabNA-rijksbegroting 1992 staat dat er tijdens deze conferentie 'concrete stappen zullen worden ondernomen op het terrein van de staatkundige herstructurering.'

TOEKOMST

Op maandag 13 januari aanstaaende wordt dan deze voor de toekomst van de Antillen zo belangrijke mini-conferentie gehouden. Deelnemers zijn een grote hoeveelheid politici van de vijf eilandgebieden en minister Hirsch Ballin van Nederland. De centrale Antilliaanse regering zal onder voorzitterschap van premier Maria Liberia-Peters de zaak coördineren. Inmiddels hebben de eilanden hun inzet en standpunten bekendgemaakt middels moties in de eilandsraden. Gemeenschappelijk is de wens om de band met Nederland in tact te houden. Verder:

- Curaçao wil een Status Aparte, maar is bereid samen te werken met de overige eilanden, zoals nu reeds het geval is met Aruba;

- Bonaire wil, gezien het standpunt van Curaçao, ook een Status Aparte. (Zegt in feite geen andere keuze te hebben.) En is bereid tot samenwerking;

- St Maarten wil een soevereine positie binnen het koninkrijk. Kortom: ook een Status Aparte;

- Saba had het anders gewild, namelijk het behoud van de Antillen van Vijf, maar meent onder druk van de grote eilanden geen andere keus te hebben dan ook te opteren voor een Status Aparte;

- St Eustatius is, tenslotte, het enige eiland dat de Antillen van Vijf wenst te behouden.

Nederland op zijn beurt wil persé niet van tevoren een bepaald standpunt innemen, maar heeft wel grenzen aan aanvaardbare en 'bestuurlijk hanteerbare constructies' gegeven. Met andere woorden: het huis mag en kan helemaal anders ingericht worden, maar het fundament waarop en het raamwerk waarbinnen dit gebeurt is simpelweg het behoud van de Antillen van Vijf. Politiek gezien ervaart Nederland Curaçao als het probleem, en bestuurlijk gezien vormen de kleinere

eilanden het probleem.

TIJDBOM

Het zelfbeschikkingsrecht is weleens 'de tijdbom onder de Antillen' genoemd. Ook tijdens de mini-conferentie volgende week zal de term ongetwijfeld veelvuldig vallen. De uitleg van Nederland van het zelfbeschikkingsrecht van de eilanden als het gaat om een aparte positie is: - uit het koninkrijk treden ofwel onafhankelijk worden is okay; - maar als een eiland een aparte band met Nederland wil en niet meer met de overige eilanden, is er niet meer sprake van zelfbeschikking. Dan zijn er immers twee partijen: Nederland en het betreffende eiland.

Pand van vuurwerkhandelaar Winklaar afgebrand Brandweer: eerste taak is pappen en nathouden



WILLEMSTAD - Het pand van vuurwerkhandelaar Winklaar aan de Schottegatweg-oost, is in de afgelopen nacht zo goed als afgebrand. Door de Brandweer van Curaçao kon worden voorkomen dat omliggende panden en magazijnen ook in vlammen opgingen. Het is nog onduidelijk wat de brand heeft veroorzaakt.

Slechts enkele dagen na oudjaar werd vuurwerkhandelaar Winklaar getroffen door het lot. Het voorste deel van zijn gebouw, waar vuurwerk werd verkocht en het bijbe-

horende kantoor, werden zo goed als verwoest door een uitslaande brand. Zijn magazijn en het deposito van een ander, beide gelegen achter het pand, konden worden gespaard.

Voor piquetofficier van de Curaçaoose Brandweer, E.G. Anita, is het nog een raadsel wat er is gebeurd. Getuigen hebben verklaard dat de brand is begonnen met een explosie, maar het is niet duidelijk of dat een ontplofing was uit overgehouden vuurwerk of iets anders. 'Het is de taak van de recherche om dat verder uit te zoeken', aldus Anita.

Toen de brandweer aankwam stond het pand volgens Anita al in lichterlaaie. De bluswerkzaamheden konden niet eens direct op volle kracht beginnen, omdat alleen de tank met water in de brandweerauto voorradig was. In de omgeving van het pand van Winklaar is geen brandput.

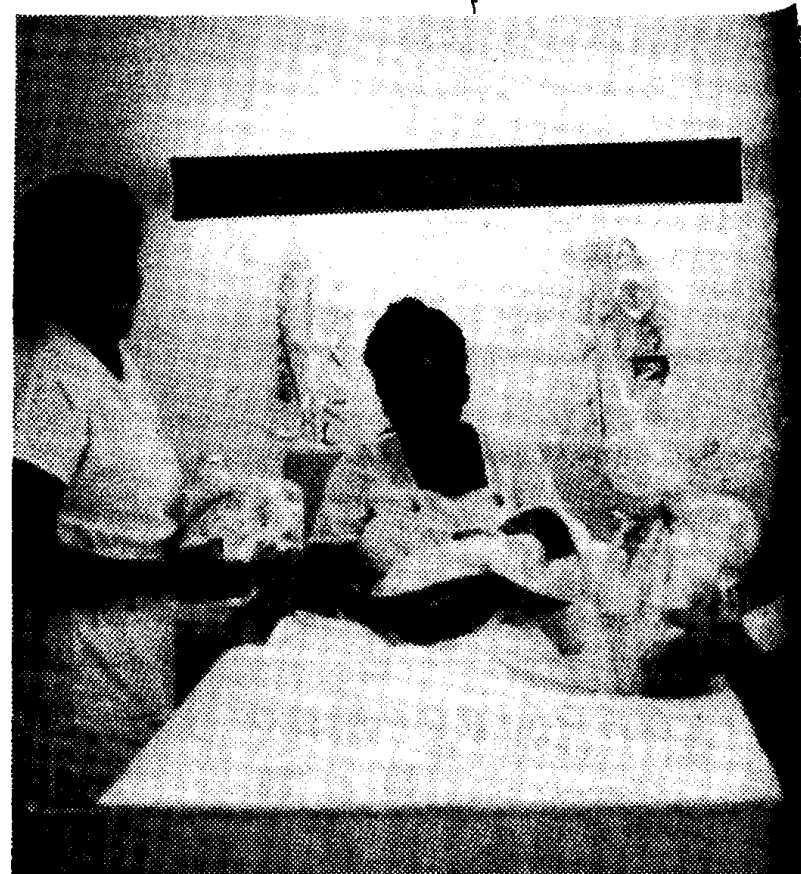
Anita: 'Van het publiek hebben we heel veel kritiek gekregen, als zouden we te laat zijn, maar we hadden problemen om genoeg water aan te voeren. De meest dichtbijgelegen put bevindt zich bij de Burger King, dus het duurde even - zo'n vijf minuten - voordat we daarop waren aangesloten.'

Het zou volgens Anita inderdaad verstandig zijn als er een brandput beschikbaar zou zijn in de buurt van een groot verkooppunt van vuurwerk, 'maar in de praktijk is dat niet zo eenvoudig. Je kunt niet op elke plek waar iemand een vuurwerkhandeltje begint, een put maken.'

Bovendien is het volgens Anita dan nog maar de vraag of er voldoende water beschikbaar is, omdat de brandweerslangen worden aangesloten op de gewone drinkwatervoorziening. 'Dat is nog geen garantie dat er voldoende water voorhanden is om een hele brand te blussen.'

NATHOUDEN

De eerste taak van de brandweer in dit geval was het nathouden van de omliggende gebouwen, zo vertelt



WILLEMSTAD - In het Advent Ziekenhuis werd de eerste baby van 1992 geboren op 1 januari om 12.51 uur 's middags. Zij had een lengte van 50 cm. en een gewicht van 3380 gram. Tridolina Anthony werd bij de bevalling geholpen door dokter Lubliek en zuster Mar-

garotha. Op de foto: met Anthony samen met lermo González, gsmanger van het Advent ziekenhuis, en zuster Jeandor, supervisor. De allereerste baby van het nieuwe jaar werd, bekend, in het Sehosh geboren.

VOETBAL/ROTTERDAM

Sparta, heeft dank te steun van zijn hoofdsponsor de 21-jarige Jimmy S. wa voor de rest van het seizoen van SVV Dordrecht gehuurd. Er is een opmerking aan het einde van het seizoen. In het zaalvoetbaltornooi van Innsbruck werd Sparta twee keer verslagen met 2-5 van FC Tirol en 2-3 van Austria Salzburg. Dennis de Nooyer maakte drie keer. In beide wedstrijden deed coach J. Metgod, Veldman, Veldman, Gaag, Helder en Faber.

DORDRECHT - Martin der Spoel heeft zondag de wedstrijd om de Naamse bokaal in Dordrecht het lands record op de 200 meter rugslag (25-meterbad) verbeterd. De internationale fiteerde zozeer van de nieuwe keerpuntmaat dat hij de oude toptijde Gertjan Horsthuis (2.01,16) die dat voordeel drie maanden geleden in Emmen had, met bijna een seconde verbeterde: 2.01,16.

Vreemdelingen opgepakt voor uitzetting

WILLEMSTAD - vreemdelingen zijn zaterdagmiddag aangehouden door de surveillancedienst van Punda. Bij onderzoek van politie bleken zij langer dan toegestaan op het eiland te verblijven, zonder de benodigde papieren. De vreemdelingendienst heeft zich afgevoerd over de buitenlandse die zullen worden uitgezet.

Veel griep: geen epidemie

WILLEMSTAD - Ondanks de vele griepvallen van de laatste tijd is er geen sprake van een epidemie. 'Het is niet alleen woon dat er in de regio sprake is van een toename van het aantal door griepgevelen', aldus GGD-arts Gerstenbluth.

Volgens hem is er momenteel sprake van minstens twee griepvirusjes. Het heeft hoofd- en keelpijntje gevolgd en de andere buik- en misselijkheid.

In de meeste gevallen de patiënt een tot twee dagen geveld, maar in sommige gevallen duurt het wel een week voordat hij geneest. Volgens Gerstenbluth is het raadzaam om bij een griep symptomen of een bijzonder hoge koorts de arts te raadplegen. De griep kan eigenlijk weligkeits behandeld worden. 'Voor griepvirussen heb we geen medicijn. Het is kwestie van pappen en nathouden.'

Wel verstrekt de arts een koortswerende of antihistaminica, maar in feite is dit 'lapmiddeltjes'. De patiënt moet de griep overwerken. Aan te bevelen is het in elk geval veel drinken en het rustig aan doen, aldus de GGD-arts.

'Nederlandse toerist' wint Skal-prijs '91



WILLEMSTAD - De 1991 'Tourism Personality Award' van de toeristische organisatie Skal Club is toegekend aan de Nederlandse toerist. De overhandiging van de plaquette aan de plaatselijke minister van de Antillen in Nederland, Edsel Jesurun, zal dit voorjaar in Den Haag plaatsvinden. De Skal club, nu onder voorzitterschap van Richard Hart (Plaza Casino) houdt jaarlijks de traditionele black-tie dinner ter gelegenheid van de jaarwisseling. De Skal-mensen konden onder meer rekenen op aanwezigheid van gouverneur Jaime Saleh en echtgenote. Ceremonie-meester die avond bij deze happening in de penthouse

van het Plaza/Van der Valk was Rudy Douale. Aftredend voorzitter Edzel Fillet moest de presidentiële Skal-ketting afstaan aan de nieuwe Skal-baas Hart. Er werden verder vele prijzen beschikbaar gesteld, terwijl de muziek in handen was van Norman Moron. Bibi Provence zorgde voor het zingen van het Curaçaoose, Antilliaanse en Nederlandse volkslied. In de overwegingen van het awards comité van de Skal club wordt onder andere gezegd dat het toerisme van Curaçao het afgelopen jaar een flinke impuls kreeg door het Europese en met name het Nederlandse toerisme. Dit gebeurde dankzij de inzet van de carriers, de tour-operators en

het kabinet van de gevolmachtigd minister in Nederland. Door de komst van de Nederlandse toerist worden de koninkrijksbanden verder aangehaald, meent de Skal club, die verder zegt dat de prijs aan de Nederlandse toerist aan minister Jesurun zal worden overhandigd, die de onderscheiding op zijn beurt kenbaar moet maken aan het Nederlandse publiek. Op de foto ziet men Edzel Fillet, Richard Hart, mevrouw en de heer Saleh en mevrouw Hart.

Morris Isenia: weg bij de MAN

WILLEMSTAD — In navolging van verschillende andere actieve en prominente MAN-leden die de afgelopen jaren vertrokken, is nu ook Morris Isenia uit onvrede uit de blauwe partij gestapt. Isenia bevestigde vandaag in gesprek met de Amigoe op 2 januari jl een uitvoerige brief aan MAN-leider Don Martina te hebben gestuurd waarin hij zijn ontslag indient. Het knelpunt: Winston Lourens, de tweede MAN-man en volgens Isenia de persoon die al jaren onrust en wrovel veroorzaakt in de partij. Don Martina weigerde vandaag enig commentaar op deze 'interne partij-kwestie'. Hij zei dat het bestuur zich binnenkort over de brief van Isenia zal buigen. Vooruitlopende daarop meldde hij wel dat Isenia's beslissing respecteerd zal worden. "Wij leven in een vrij land, niet waar?" Gevraagd of deze gang van zaken typerend is voor de ontwikkelingen in de partij, zei de voormalig MAN-premier dat "dat de MAN nog overeind staat."

Het ironische van deze zaak is dat vorige week nog in de media berichten verschenen waarin gespeculeerd werd over een conflict in de blauwe partij rond de 'letter of intent' inzake de decentralisatie van Landsradio. Volgens de berichten ging het toen om frictie tussen Don Martina en Winston Lourens. Martina verkondigde het standpunt van de partij en Lourens zou op eigen houtje verklaringen afleggen die daar vanaf wijken. De twee personen in kwestie deden echter nogal laconiek over dit zg conflict en in alle toonaarden werd een breuk in de partij tegengesproken.

Rond die tijd moet Morris Isenia, die al vele jaren MAN-aanhanger is en in 1987 al lid werd van de eilandsraad, zijn ontslagbrief al klaar hebben gehad. Isenia, die tot voor zijn ontslag lid van de partij-raad was, verklaarde

Verzoek tot vervanging Pantophlet

WILLEMSTAD/PHILIPSBURG — Leden van zowel de regerende PDP/DP-coalitie als oppositiepartij SPA hebben in twee aparte brieven aan de gezaghebber gevraagd om het ontslag van gedeputeerde Dennis Pantophlet te bevestigen.

Pantophlet van de PDP diende op 7 november jl zijn ontslagbrief in. Dat is een technische kwestie: Vance James, SPA-leider heeft namelijk geweigerd als gedeputeerde op te stappen, indien Pantophlet - die tegelijk met hem in het voormalige SPA/PDP Bestuurscollege werd benoemd, zou aan blijven. James zit sinds de SPA-PDP-breuk als gedeputeerde zonder portefeuille en lid van de oppositie partij in het St. Maartense Bestuurscollege.

Nu is - toevallig - van SPA en PDP/DP-leden verzoeken gekomen om het ontslag van de gedeputeerde - die naar alle waarschijnlijkheid weer herbenoemd wordt - af te wikkelen. Waarom dat nog steeds niet gebeurde is overigens niet duidelijk. Het verzoek kwam, wat de SPA betreft, van de eilandsraadsleden Edgar Lynch en Leo Chance en van coalitie-zijde van Rene Richardson en Dennis Pantophlet zelf.

Het verzoek werd overigens geformuleerd nadat in DP/PDP-kringen hierover afgelopen vrijdag vergaderd was. De St. Maartense overheid is het jaar begonnen zonder dat de 1992-begroting goedgekeurd is. De concept-begroting werd medio december gepresenteerd. Daarop kwamen zo'n 35 vragen van de oppositie die het Bestuurscollege niet tijdig heeft kunnen beantwoorden.

vandaag aan deze krant geruime tijd, samen met "vele anderen." Don Martina gewezen te hebben op de volgens hen verkeerde richting die de partij is ingeslagen. "Ik wilde het nieuwe jaar met schoon schip beginnen en de ontwikkelingen van de laatste tijd - rond de letter of intent - waren voor mij de druppel die de emmer deed overlopen," zo zei Isenia, die in het dagelijks leven directeur van het sportcentrum SDK is.

Isenia meent dat het tweede man, Lourens, de boel aan het verzieken is en zich niet bepaald houdt aan de ware denkwijze van de blauwe partij. "Niet voor niets wordt beweerd dat hij vanuit zijn woning per telefoon de partijzaken regelt. Dat kan niet. Don Martina is zo langzamerhand de grip op zijn eigen partij kwijt en dat is jammer, want hij is nog steeds de meest integere en eerlijke politicus van de Antillen," aldus Isenia, die zegt zijn respect voor Martina als mens en politicus niet verloren te hebben. Indien het tij binnen de MAN zou keren, is hij bereid "zijn diensten weer aan te bieden," zo schrijft Isenia, die zegt altijd grote waardering te hebben gehad voor de partij-ideo-

logie van de circa 20 jaar geleden opgerichte politieke organisatie.

Volgens Isenia gaat het nu echter helemaal de verkeerde kant op vanwege het "onduidelijke leiderschap" van Martina en het ontbreken van een "duidelijke rode draad" in partij-gelederen. Hoewel Isenia niet echt veel concrete voorbeelden wenste te geven en niet met zoveel woorden wilde beweren dat Lourens de grote boosdoener is, suggereerde hij wel, dat Lourens bij dit alles een doorslaggevende rol speelt. "Don Martina is het slachtoffer geworden van zijn eigen goedheid," aldus de intussen ex-MAN-man Morris Isenia, die zei te weten dat evenals hij nog vele anderen ontevreden zijn over de interne partij-ontwikkelingen. Of ook die de knoop zullen doorhakken is hem niet bekend. Feit is dat Martina, volgens Isenia, de trend onder ogen moet zien en iets aan deze ontwikkeling zal moeten doen, voor het te laat is.

Martina wilde weinig officiële verlaringen aan de Amigoe kwijt, maar zei dat zich "binnen elke organisatie problemen voordoen." Hij zou, zei hij, op een later tijdstip reageren.

Minister Pietersz om tafel met Isla-directie

PWFC-voorzitter verwacht doorbraak bij cao-bespreking

WILLEMSTAD — PWFC-voorzitter Gijsbertha denkt dat er nog voldoende ruimte is om te onderhandelen en dat het wellicht nog niet nodig zal zijn dat minister van Arbeid Eithel Pietersz danwel de Landsbemiddelaar aan de slag gaan om te bemiddelen. "Hij sluit het niet uit dat de door de PWFC-leden afgeleverde 6 procent loonsverhoging een doorbraak is naar een hoger percentage. "Het zou mogelijk tussen de zes en de acht procent kunnen gaan uitkomen", aldus een drukbezette Doy Gijsbertha vanmorgen in een reactie. Niet bevestigde berichten wijzen erop dat minister Pietersz vanmorgen om de tafel is gegaan met de general manager van de Isla, Alex Baralt.

De algemene ledenvergadering van vrijdagavond wees uit dat slechts 25 van de 450 aanwezige leden instemden met het cao-voorstel van zes procent loonsverhoging, bonus- en vakantietoelagen. Hoewel Gijsbertha zaterdag nog ietwat verbouwereerd reageerde op de massale afwijzing van het door het bestuur bedongen voorstel, is hij inmiddels overtuigd van de wil van de leden om verder te gaan.

"Zij hebben zes jaar geduldig gewacht. Al die jaren waarin de Isla door de PDVSA wordt beheerd was het duidelijk dat de raffina-

derij onvoldoende winst maakte om dat wat was ingeleverd terug te geven. Nu lijkt de tijd meer dan rijp om de achterstand in te halen." De voorzitter van de Petroleum Werknemers Federatie Curaçao leidt de vooruitgang in de bedrijfsresultaten van de Isla af uit de investeringen die worden gepleegd in het buitenland.

Inmiddels heeft het PWFC-bestuur de Isla er telefonisch van in kennis gesteld dat prijs wordt gesteld op een heropening van de onderhandelingen. Daarbij is nog geen sprake van een tegenvoorstel. Eerst moet het overleg in de federatieraad, waarin het bestuur en de shopstewards deelnemen, worden afgewacht. Dit overleg zal vanmiddag plaatsvinden.

GEEN PANIEK

De voorzitter verwacht dat woensdag weer een algemene ledenvergadering van de PWFC zal worden uitgesteld. Inmiddels heeft het PWFC-bestuur vanmiddag vergaderen, zijn de PWFC-voorzitter onbekend. "Het kan zijn dat we vanmorgen nog een uitnodiging ontvangen maar tot nu toe vernamen

"Er is geen enkele reden om in paniek te raken. Ik denk niet dat de onderhandelingen muurvast zitten en dat nu al de hulp van de minister of van de Landsbemiddelaar hoeft te worden ingeroepen."

Berichten in een ochtendkrant als zouden de minister van Arbeid en het PWFC-bestuur vanmiddag vergaderen, zijn de PWFC-voorzitter onbekend. "Het kan zijn dat we vanmorgen nog een uitnodiging ontvangen maar tot nu toe vernamen

Sixto Wallé: Bij eenzijdig onderwijs talenten onderontwikkeld

WILLEMSTAD — Het R.K. schoolbestuur opende haar serie radio-programma's voor het nieuwe jaar afgelopen vrijdag met een praatje van bestuursdirecteur Sixto Wallé. Hij is, evenals voorzitter Jonckheer-Mensing, ervan overtuigd dat het aantal scholieren zou moeten worden uitgebreid. Daarbij wees hij vooral op leerlingen die weinig voeling hebben met de zogenaamde schoolse vakken, maar wel talenten aan de dag leggen voor de expressieve vakken waarin momenteel nauwelijks aandacht kan worden besteed. "Deze leerlingen dreigen buiten de boot te vallen."

Vroeger bestreken de lessen zowel de ochtend (van 7.30 tot 12.00 uur) als de middag (van 13.00 tot 15.00 uur) en was de woensdagmiddag de enige vrije middag. Er is veel veranderd in het onderwijs, aldus Wallé. Het papiamentu is geïntroduceerd, er is meer lesmateriaal en er wordt op bredere terreinen onderwezen. Van echte vooruitgang in het onderwijs kan, gezien de mindere

resultaten van de afgelopen jaren, niet worden gesproken, aldus de directeur van het R.K. schoolbestuur.

"Er is te weinig variatie in het onderwijspakket gedurende de dag omdat zaken als muziek- en handenarbeid nauwelijks aan bod komen. Ook is het sportonderwijs vrijwel van de scholen verdwenen." Een probleem is volgens hem ook dat leraren en onderwijzers om twaalf uur naar huis gaan en niet meer terugkomen terwijl de middag juist geschikt zou kunnen zijn voor het uitwisselen van ideeën over het onderwijs. "Het kind heeft al met al geen kans om zich volledig te kunnen ontplooiën."

Toch is het nog niet te laat. Om snel te kunnen handelen is er wel een dialoog nodig tussen de onderwijspartners over de uitbreiding van het aantal lessen. Daar moeten zowel de overheid, de vakbond, de ouders, de leraren als de schoolbesturen bij betrokken worden, meent Wallé.

Ideaal zou zijn wanneer de 'zware' lesstof op school in de ochtenduren en de expres-

sieve vakken en sport in de middaguren aan bod komen. Sportlessen zouden kunnen worden verzorgd door gekwalificeerde docenten, die in het buitenland hebben gestudeerd op kosten van de overheid. Om een en ander te realiseren is tevens een sportterrein nodig.

De uren tussen ochtend en middag kunnen benut worden door allerlei experts uit te nodigen om lezingen te geven. Hiermee wordt volgens Wallé tegemoet gekomen aan de wens van leerlingen om hun persoonlijke belangstelling aan te wakkeren danwel verder uit te diepen.

Meer tijd zou ook vrijgevoerd dienen te worden voor theater. "Toneelspelen maakt de kinderen vrij en leert ze hun schamte te overwinnen door publiekelijk te spreken."

SKI/OBERHOFEN - De reuzeslalom voor de vrouwen die in het Franse skioord Serre Chevalier moest worden afgelast, wordt 27 januari in Morzine ingehaald. Op 25 en 26 februari werken de Worldcup-skistesters daar een afdaling en een super-g af.

Gilds op doorreis



■ **WILLEMSTAD / KRALENDIJK** — De Surinaamse minister van defensie, Siegfried Gilds, is vanochtend op doorreis even op Curaçao geweest. Na een tussenlanding, rond 10 uur, op Hato (foto) is

hij vervolgens met het militaire toestel naar Kralendijk vertrokken waar zijn Nederlandse collega, minister Relus ter Beek, reeds gearriveerd is. De twee ministers vergaderen tot en met woensdag op Bonaire over technische bijstand van Nederland aan het ministerie van defensie in Paramaribo. Suriname rekent op die bijstand van Den Haag. Zoals vandaag uit een bericht op de voorpagina van deze krant blijkt, is Gilds niet zonder hoofbrekens naar de Bonaire-vergadering afgereisd. Hij verklaarde gisteren nog in Paramaribo legerleider Desi Bouterse duidelijk te willen maken dat deze geen rol meer speelt in het Suriname van vandaag de dag. Vorige week was het politiek erg woelig in Suriname en waren er duidelijke fricties tussen de regering en Bouterse.

Bonaire lijkt overigens een geliefd oord te worden voor Suriname-Nederland-onderhandelingen: in oktober j.l. werden daar ook de eerste gesprekken gevoerd tussen ministers van Nederland en Suriname. Toen was Gilds een van de leden van Surinaamse delegatie die met minister van justitie Ernst Hirsch Ballin gesproken heeft. Ook Hirsch Ballin is op dit moment weer op de eilanden. Na een bezoek van vier dagen aan Aruba, komt hij vanavond op Curaçao aan. Dit bezoek heeft niets te maken met de besprekingen die Gilds met collega Ter Beek in Kralendijk voert.

Rosario: 75 jaar!



■ **WILLEMSTAD** — In aanwezigheid van minister-president Maria Liberia-Peters werd gisteravond met een speciaal programma in Centro Pro Arte (CPA) de 75e verjaardag gevierd van Guillermo Rosario. Rosario staat in onze gemeenschap vooral bekend, naast om zijn sportactiviteiten en politieke publicaties, om de romans en poëzie die hij heeft geschreven. Daarnaast had men het programma ook gericht. Guillermo Rosario heeft verschillende gedichten geschreven over verpleegsters en die werden door studenten van de IFE, de opleiding voor de verpleging, voorgedragen.

George Curiel regisseerde drie korte komedies van Rosario. Het bijzondere van de stukken was dat de meeste spelers uit Seru Fortuna kwamen en nog nooit eerder mee hadden gedaan in een toneelstuk. Ze speelden gisteravond voor het eerst in CPA en brachten het er zeer goed af. Guillermo Rosario was zelf zeer onder de indruk van hun spel. Ook muziek is het stokpaardje van Rosario. Het derde programma-onderdeel werd verzorgd door de Harmonie Maria Cornelia.

Ten slotte werd in de foyer van CPA een receptie gehouden voor de jarige. Daar wachtte hem nog een grote verrassing. Dominico Herrera bespeelde de piano en hij had voor deze gelegenheid een speciale wals voor hem gecomponeerd: 'Guillermo Rosario 75'. Die wals werd door een dansgroep ter plekke uitgevoerd.

Guillermo Rosario was zelf helemaal enthousiast over het feest en vertelde dat gedeeltes van het toneel, de poëzie en de muziek waarschijnlijk op Tele-Curaçao vertoond zullen worden. De televisie was er en hij hoopte dat dat zou lukken.

Mishandeling met broodmes

WILLEMSTAD — In Otrobanda is zaterdagmiddag een vrouw door een buschauffeur mishandeld met een broodmes. Het slachtoffer werd geweigerd om met de bus mee te rijden, waarop er een woordenwisseling ontstond tussen de twee dames. De vrouwelijke chauffeur maakte korte metten met de zaak door haar broodmes te trekken en de passagier te verwonden. De politie heeft de dader weten te achterhalen en haar overgedragen aan de recherche.

Brandstichting en steekpartij uit jaloezie

WILLEMSTAD — Een ruzie tussen een vriend en vriendin is zondag uitgelopen op brandstichting en een steekpartij. De dader S.B.A. had zijn vriendin onlangs het huis uitgezet, waarop zij bij een andere man (A.L.) was ingetrokken. Toen A. later bij L. kwam aankloppen om te vragen of zijn vriendin daar verbleef, werd hem herhaaldelijk de deur gewezen. Ten slotte ging A. op weg met een blik benzine om de woning van L. in brand te steken. De brand werd door de bewoners en omstanders spoedig geblust, maar L. kreeg door A. nog wel snel een messteek toegediend in de linkerheft van zijn borstkas. De man ligt nu met zeer ernstige verwondingen in het ziekenhuis. Twee vrouwen die brandwonden opliepen, konden na behandeling naar huis.



keycomp

SAL90 Antilliaans Salarispakket.

AfAS Financieel Administratie Systeem van RAET applicaties.

APAS Personeels Administratie Systeem van RAET applicaties.

Met opleiding, handleiding en begeleiding de meest complete oplossing voor uw administratie.

DEMO WOENSDAG

Keycomp Centro Comercial

Datum:	Tijd:	APPLICATIE:
8 jan.	9.00u.	SAL90.
8 jan.	10.30u.	APAS.
8 jan.	13.30u.	AfAS.

Voor reserveringen:
Mw. A. Betrian
Tel.: 370404 / 76558



keycomp

SAL90	Antilliaans Salarispakket.
AfAS	Financieel Administratie Systeem van RAET applicaties.
APAS	Personeels Administratie Systeem van RAET applicaties.

Met opleiding, handleiding en begeleiding de meest complete oplossing voor uw administratie.

DEMO WOENSDAG
Keycomp Centro Comercial

Datum:	Tijd:	Applicatie:
8 jan.	9.00u.	SAL90.
8 jan.	10.30u.	APAS.
8 jan.	13.30u.	AfAS.

Voor reserveringen:
Mw. A. Betrian
370404 / 76558

De laatste restanten!!!

Enkele jurken en pakjes f 50,-
Pantolons en broeken f 25,-
Bloesjes en sweaters f 25,-
Tassen f 20,-
Wij zijn gesloten van 12 tot 21 januari

Boutique CHIC
Winkelcentrum Brievengat

DRIVE-IN

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/
14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON: 24333. Voor spoedgevallen
na kantooruren: 21639, 2316 en 24508
Pageboy 127-257.

TELEFAX: 22368.

BANKREK nr 10.815.445 Banco di
Caribe.

POLITIE 100

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEMERTJES verschijnen op dinsdag en
vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-
12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven;
behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die
op maandag en donderdag vóór 10.00 uur
binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus
dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
DRIVE-IN: 20.30 uur The Super (comedy,
18 jr.)

BOTICA (nachtendienst)
Pebeo brug: Santa Anna, tel.: 28181.
Pariba di brug: San Nicolas, tel.: 45712.

WACHTREGELING DOKTOREN
(van 18.00-07.00 uur):
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki
Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter
G.R. van Tngi, Professor Lorentzstraat
2-A.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas:
dokter E. Weststrate via Centro Medico
San Nicolas (tel.: 48833) of via Alarmcen-
trum (115).

VOOR BRANDGEVALLEN, ongelukken of
een of ander ongeluk, gelieve Alarmcen-
trale op te bellen, tel.: 115.

CENTRO MEDICO CARABOBO (Engel-
landstraat 7, tel.: 21777): de wachtheft
dra L.G. Beke-Martinez, tel.: 24696.

WIT GELE KRUIS ARUBA
ZUGELINGENBUREAU (Koningstraat 22,
tel.: 24444): dagelijks van 07.30-12.00/13.50-
17.00 uur.

Maandag te Paradera (tel.: 25543) van
08.00-11.00 uur; dinsdag: San Nicolas
(45906) Noord (23425) van 08.00-11.00
uur; woensdag: Santa Cruz 28288) van
08.00-11.00 uur; donderdag: Dakota
(29008), Oranjestad (23168), Savaneta
(47020) en Brazil (48301) van 08.00-11.00
uur.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WIL-
HELMINA FONDS (voor de kankerbestrij-
ding op Aruba): geopend van maandag t/m
vrijdag van 08.30-11.30 uur - J.E. Israa-
quimlein 3 (juist achter de pastorie van
Oranjestad).

NARCOTICS ANONYMOUS HELPLINE:
(tel.: 38989 (24 uur per dag)).

AIDS-HOTLINE: Vragen? Bel dan 23040/
27352 tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur.

FADA/PRIDE (Van Walbeekstraat 25, tel.:
32999): geopend op dinsdag, woensdag
en donderdag van 14.00-18.00 uur voor
inlichtingen omtrent preventie alcohol/
drugsmisbruik.

HEERLIJK

Heineken

Bier, zoals bier bedoeld is

AMNESTY INTERNATIONAL ARUBA: P.O.
Box 1029, tel.: 27808/48124.

TELEARUBA
18.00 Cartoons; 19.00 Science & Tech-
nology; 19.15 Showbiz Today; 19.35
Caribscope; 20.00 Telenovelas; 20.30
Airwaves; 21.00 CNN International
News; 21.40 Miniseries; 22.30 CNN
World Report; 23.30 Sports Tonight;
24.00 Sluiting.

DINSDAG
DIVERSEN
BIJBELMUSEUM: geopend op elke
werkdag van 10.00-12.00 uur en zondag
van 11.00-12.00 uur in de protestantse
kerk.

MUSEO HISTORICO ARUBANO: openings-
dagen maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/
16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00
uur.

BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWE-
LIJKSMOEILIKHEDEN (Layex Building,
Wilhelminastraat 19): iedere werkdag van
07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk
afspraak te maken via tel.: 23145 of
25111).

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO
DAKOTA (openingstijden): dinsdag van
16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-
19.00 uur.

De kapsalon voor Uw hele familie;

- Water golven
- Coupe de soleils
- Föhnen
- Knippen
- Verven
- Permanente
- Pedicure / Manicure
- Ook verkrijgbaar Haar producten

Voor uw verzorging naar "HEAD TO TOE"

GEZELLIG: De koffie staat klaar!

Cabuystr. 6, Ponton. Tel. 37156

Ondanks 'politieke kleur' Lindo Koolman in beeld als opvolger gouverneur Tromp

ORANJESTAD — De minister voor Antilliaanse en Arubaanse zaken mr. Ernst Hirsch Ballin heeft zich in het afgelopen week-einde beziggehouden met de opvolging van gouverneur Felipe B. Tromp. Er zijn drie kandidaten: mr. Lindo Koolman, Epi Wever en waarnemend gouverneur mr. Maximo Croes.

Zoals bekend heeft premeir Nelson Oduber reeds laten horen na de mislukking van de kandidatuur van Poy Werleman dat thans mr. Lindo Koolman de kandidaat van de regering, in casu de MEP, is. De oppositiepartijen AVP en PPN hebben tijdens een gesprek met minister Hirsch Ballin duidelijk laten horen dat deze drie personen goed in de gemeenschap bekend staan doch dat de politieke wijze — zonder overleg met de oppositie — waarop de kandidaatstelling plaatsvond, voor hen onaanvaardbaar is.

Het ziet er wel naar uit dat minister Hirsch Ballin, ondanks bezwaren, voor de kandidatuur van mr. Lindo Koolman zal kiezen en deze als zodanig voordragen.

Minister Hirsch Ballin sprak in het afgelopen weekeinde zowel met mr. Lindo Koolman als Epi Wever.

PPN-leider Eddy Werleman stelde tegenover minister Hirsch Ballin dat deze partij de kandidatuur van mr. Maximo Croes steunt, welke destijds door alle partijen als waarnemend werd voorgesteld. Men heeft tegen de persoon van mr. Lindo Koolman, tot voor kort douaneinspecteur voor Invoerrechten en Accijnzen, geen bezwaar, wel heeft de PPN bezwaren tegen de wijze van voordragen waardoor Koolman een politieke kleur krijgt.

"Wij hebben aan Hirsch Ballin gevraagd dat wanneer er na de verkiezingen veranderingen in de regering komen en die verwachten wij zeker, of deze personen dan ook aan blijven of dat men dan weer dezelfde moeilijkheden zal hebben om een nieuwe gouverneur te zoeken. De kandidaat die nu benoemd wordt, zal de hele periode van zes jaar moeten aan blijven".

Ook van AVP-zijde werden bezwaren naar voren gebracht tegen de gevolgd

procedure van voordracht voor een nieuwe gouverneur. In deze kringen verwacht men dat de bewindsman, gezien de situatie de kandidaat zo maar niet kan voordragen, omdat deze duidelijk een politiek signatuur heeft gekregen, waarmee het ambt van gouverneur zeker niet gediend is.

De AVP sprak voorts over de mogelijkheid dat Arubanen in Nederland moeten kunnen stemmen wanneer op Aruba verkiezingen worden gehouden. Voorts werd bezorgdheid geuit over de wijze waarop de afgelopen drie jaar de minister van justitie de toelatings- en verblijfsvergunningen van Nederlanders behandelde, hetgeen van Nederlandse zijde reeds tegenreactie heeft opgevoerd.

UNIVERSITEIT
Minister Hirsch Ballin bracht zaterdag een bezoek aan de Universiteit Aruba en Cede Aruba. Bij Cede Aruba liet de bewindsman zich uitvoerig op de hoogte stellen van de werkzaamheden en plannen. Hierbij werd de nadruk gelegd op de knelpunten van verschillende groepen die in de verdrukking komen doordat kinderen van werkende moeders na school of 's avonds op straat hangen.

In 1991 verleende Cede Aruba alle medewerking aan het opzetten van een therapeutisch en consultatiebureau voor drankmisbruik. Ook werd de strijd tegen drugs toegelicht, waarbij het uitstekende werk van FADA naar voren werd gebracht. Minister Hirsch Ballin wees erop dat niet alleen de opvang na schooltijd, maar ook in de avonduren erg belangrijk is.

Bij het bezoek aan de Universiteit Aruba (UA) toonde minister Hirsch Ballin, die voordat hij miniter werd hoogleraar staatsrecht aan de Brabant Universiteit in Tilburg was, grote belangstelling. Het werd een plezierige bezoek waarbij in eerste instantie de bewindsman door rector mr. drs. Piet Pronk en de raad van curatoren op de hoogte werd gesteld. Onder meer dat de rege-

ring okay heeft gegeven voor de nieuwe financieel/economische faculteit, waarvan de voorbereidingen nu kunnen beginnen.

Voorts werd uiteengezet dat de kwaliteitsbewaking hoog in het vaandel van de UA wordt gevoerd. Gesproken werd over de samenwerking met Nederlandse universiteiten en de Universiteit in Willemstad en over de basisbeurs en de mogelijkheid om bij Nederlandse financiering van de studie, deze ook op Aruba te laten plaatsvinden. Minister Hirsch Ballin bood de UA het boekwerk 'Keuze uit juridisch werk van Hirsch Ballin' aan voor de bibliotheek van de UA. Hij maakte nog kennis met de medewerkers van de UA.

Gisteren was een rustdag. 's Middags waren minister Hirsch Ballin en zijn staf de gast van de Raad van Ministers te Daymary. Vanmorgen begon de laatste dag van het bezoek met een bezoek aan gouverneur Felipe Tromp, gevolgd door een gesprek met premier Nelson Oduber en een beleidsvergadering met de Raad van Ministers. Voor vertrek vanmiddag naar Curaçao spreekt hij in de VIP-ruimte van de luchthaven met de pers.

De leider van Aruba's jongste politieke partij OLA, Glenbert Croes, die pas van een verblijf van enige weken uit Nederland terugkeerde, liet zijn mening horen over de benoeming van een gouverneur voor Aruba. Hij is van mening dat om de juiste democratische keuze te kunnen maken er meerdere kandidaten moeten zijn. Volgens hem is mr. Lindo Koolman een persoon met veel ervaring in zijn beroep en in overheidszaken.

Belangrijk noemt Croes het dat Koolman objectief is en zich zeker neutraal zal kunnen opstellen in politieke zaken. Van de gelegenheid maakte Glenbert Croes gebruik om te laten horen dat de eerste kandidaat, Poy Werleman, onvoldoende steun kreeg om gouverneur van Aruba te worden. Aan de andere kant noemt hij mr. Koolman als kandidaat ook een uitstekende keuze.

Mogelijk voetbalcompetitie tussen Aruba en Antillen

ORANJESTAD — AVB-voorzitter Luwi Wever met Boei Marchena brachten in het afgelopen weekeinde een bezoek aan Curaçao waar voetbalbesprekingen werden gevoerd. In eerste instantie wenste hij op dit gesprek nog geen commentaar te geven omdat hij eerst het AVB-bestuur

op de hoogte wil stellen.

Wel liet hij horen dat onder meer gesproken werd over een mogelijk kampioenschap van de Antillen en Aruba. Het bestuur van de AVB heeft goede contacten met de NAVU.

Inmiddels heeft het bestuur van de AVB aan diverse instanties om financiële hulp gevraagd om voetbal op Aruba weer op gang te helpen en een nieuwe structuur voor de AVB te bewerkstelligen. Inmiddels werd een werkplan 1992 opgesteld, dat door het AVB-bestuur nog moet worden goedgekeurd, pas daarna kan bekend worden gemaakt wanneer de voetbalkampioenschappen beginnen.

Doodstraf in China voor vrouwenhandel

BEIJING — Vier personen in de Noordchinese stad Harbin zijn geëxecuteerd voor het ontvoeren en het verkopen van meer dan zestig vrouwen. Achtien van hen zijn inmiddels opgespoord en weer teruggebracht naar hun families. Rijke boeren in geïsoleerde streken van China, die er niet in slagen in eigen omgeving een vrouw te vinden, zijn dikwijls bereid flinke bedragen neer te tellen voor een vrouwelijke partner. Daardoor steken ontvoering en slavernij van vrouwen de laatste jaren steeds vaker de kop op in China.

Aruba Carnaval 1992

helder

Deze rubriek wordt gesponsord door
Mercurius Trading Co.
(Handelsschap Mercurius B.V.)



ARUBA kreeg in het afgelopen weekeinde een voorproefje van de carnavalsactiviteiten. Tivoliclub hield haar fakkeltocht op carnaval te openen. Het zou aanbeveling verdienen dat Tivoli, die schijnbaar de eerste wilde zijn, zoals jaren geleden met carnaval, ook haar carnavalszaken beter voorbereidt.

De fakkeltocht van Tivoli had zaterdagavond nog het meeste weg van een jump up.

Een kleurrijke herinnering aan Carnaval met

Kodakolor FILM
VR 100

ter dege voor te bereiden. Dat betekent geen schuine moppen en grollen, maar men dient als prins carnaval goed voor de dag te komen.

AANSTAANDE VRIJDAG en zaterdag in Cas di Cultura show van de carnavalskostuums, die onlangs op Curaçao met bijna alle prijzen gingen strijken.

TRADITIEGETROUW werden in Tivoliclub tijdens een geslaagd carnavalsfeest de carnavalsfiguren voor dit

Donaties Y's Men Club



SAN NICOLAS — De serviceclub van de YMCA, International Y's Club of Aruba, kon dankzij enige fundraisingactiviteiten waaraan de gemeenschap alle medewerking gaf, weer enige donaties

doen. Y's Men-voorzitter William Woodley overhandigde giften aan de Golden Agers-groep, verpleeghuis San Nicolas, het Wit Gele Kruis en het Rode Kruis.

Croes: 'OLA spreekbuis veranderingen op Aruba'

ORANJESTAD — De voorzitter van Organisacion Liberal Arubiano (OLA), Glenbert Croes, brengt in verklaring dank voor de positieve wijze waarop OLA afgelopen jaar in de Arubaanse gemeenschap ontvangen werd. Hij wijst erop dat OLA de spreekbuis is van velen, die een verandering op Aruba wensen.

Croes wijst erop dat het verkiezingsjaar 1992 een grote uitdaging is voor eenieder die het goed meent met Aruba, daarom vraagt OLA

de medewerking van eenieder. Hij wijst erop dat OLA een jonge organisatie is, die niet over verkiezingsfondsen beschikt, zoals de bestaande politieke partijen in de regering en in de oppositie. OLA verwacht echter de steun van de bevolking te krijgen.

"Wij zullen een campagne van kaliber voeren", aldus de OLA-leider, "waarbij steeds het doel en de boodschap wordt uitgedragen: vrede, werk, ontwikkeling, sociale welvaart, opvoeding en gezondheid".

Aruba-poster voor minister



ORANJESTAD — Een van de eerste nieuwe kleurrijke commerciële posters van Aruba werd door Jossito Mansur, directeur Direct Contact, overhandigd aan gevolmachtigd minister Ella

Tromp-Yazagaray. Op deze poster staat een groot aantal Arubaanse bedrijven met hun logo op plaats van vestiging vermeld.

Mevrouw Tromp zal een aantal van deze posters mee

naar Den Haag nemen ter promotie in Nederland. Er werd reeds een groot aantal naar landen buiten Aruba gezonden, terwijl de poster zelf ook op Aruba gretig aftrek vindt.

Grube

ARTS & CRAFTS
SPECIALTY SHOP
4001 W. 10th Street

With the finest selection of
handmade jewelry, pottery,
glass, woodwork, and more,
we have the perfect gift for
every occasion. We guarantee
the quality of our merchandise.

Open 10 to 6:30 Mon-Sat
10 to 5 Sun

Call 525-1234 for more information

Door ontwikkelingen in Sovjetunie gepasseerd Gamsachoerdia: Van mensen- rechtenstrijder tot dictator

MOSKOU - Zviad Gamsachoerdia, een van de vaders van het Georgische nationalisme, werd in mei 1991 met meer dan 85 procent van de stemmen gekozen tot president van Georgie. Maar sinds de mislukte staatsgreep tegen Michail Gorbatsjov in augustus, waarbij hij zich niet direct duidelijk keerde tegen de orthodoxe communisten die een greep deden naar de macht, kelderde zijn populariteit. Onder druk van de oppositie, gesteund door een deel van de Nationale garde en voormalige politieke vrienden, heeft hij nu de benen moeten nemen. Tegenstanders verweten Gamsachoerdia, een intellectueel die vorig jaar nog alom werd geroemd om zijn streven naar onafhankelijkheid van het centraal gezag in Moskou, dictatorschap. Inderdaad liet hij oppositieleiden opsluiten en probeerde hij de pers de mond te snoeren. Maar sommige leiders van de oppositie hebben zeker zo'n twijfelachtige reputatie. Zo schoten "de ridders van Georgie" van Dzjaba Ioseliani onlangs op vreedzame demonstranten die hun steun betuigden aan Gamsachoerdia. Het geweld tussen voor- en tegenstanders van de gevluchte president kostte de afgelopen drie maanden volgens officiële cijfers tachtig mensen het leven. Zijn reputatie als voorvechter van de mensenrechten, gevangen gezet in de jaren zeventig vanwege het oprichten van een groep die het naleven van de Helsinki-akkoorden controleert, gaf hem veel respect en leidde bij de Georgiers tot de hoop dat hij de Sovjetrepubliek vreedzaam naar een onafhankelijke democratische staat kon leiden. Voor de 5,4 miljoen inwo-

ners van de bergrepubliek was dit een belangrijk doel nadat Sovjettroepen in april 1989 op brute wijze een demonstratie voor onafhankelijkheid had onderdrukt. Bij dit bloedbad verloren twintig mensen het leven.

ONBEHOUWEN
Maar na de verkiezingen verviel Gamsachoerdia in een onbehouden, irrationele politiek. Hij kondigde aan "anarchie en een orgie van duistere krachten van Moskou" niet te tolereren en liet oppositieleider Georgi Tsiantoria van de Nationale democratische partij arresteren op beschuldiging van "anti-sociale activiteiten". Hij zette premier Tengiz Sigoea - een van zijn vroegere strijdmakkers - en minister van Buitenlandse zaken Georgi Chosjtaria aan de kant. De leiding van de ministeries van Binnenlandse - en Buitenlandse zaken, Justitie en Defensie, evenals van de Georgische tak van de KGB nam hij in eigen hand. En ook het beheer van het belangrijkste televisiestation nam hij over. De oppositie ging hem vergelijken met de Roemeense dictator Nicolae Ceausescu.

Gamsachoerdia werd bovendien ingehaald door de ontwikkelingen in de Sovjetunie, waarvoor het doek inmiddels is gevallen. Zijn gespieerde anti-Sovjet-retoriek die hem zoveel aanhang had bezorgd, was niet langer bruikbaar. En kennelijk kon hij de groeiende oppositie tegen zijn bewind weinig anders bieden dan het gebruikelijke tegenwoordig van leiders in het nauw. Zo liet hij bij anti-regeringsdemonstraties een overweldigende politiemacht aanrukken en sloot hij de universiteit van Tbilisi.

Overall, tot in zijn villa toe, had hij zich omringd met een kordon van zwaar bewapende lijfwachten. Hij leefde in permanente vrees voor aanslagen en zag overall samenzweringen. Tijdens een persconferentie na zijn verkiezing liet hij zich ontvallen "nauwelijks tegenstanders te hebben, maar slechts vijanden". Zijn imago van strijder voor mensenrechten, onafhankelijkheid en democratie veranderde in dat van een leider die regeerde met een ijzeren vuist, een weinig tolerant mens die zich betrekkelijk weinig gelegen liet aan democratische principes. Voorbeeld daarvan is de onderdrukking van Zuid-Ossetie gelegen in Georgie, dat aansluiting zocht bij Noord-Ossetie in Rusland. De belofte dat hij de republiek uit het economisch slop zou trekken, kon hij niet waarmaken. Zo kreeg hij steeds meer "vijanden", ofschoon van een volksoverheid geen sprake was.

De overweldigende steun voor Gamsachoerdia bij de eerste vrije presidentsverkiezingen in de republiek toen duizenden Georgiers naar het stadion in de hoofdstad trokken om hem met brandende kaarsen en uitroepen "Zviad, Zviad" hun afhankelijkheid te betuigen, was echter al snel geschiedenis zoals zovele zaken in de voormalige SU.

KINSHASA - Zaire gaat zijn betrekkingen met België normaliseren. Dat heeft de Belgische ambassadeur Jean Coene in Kinshasa tegenover de Zairese televisie meegedeeld. Coene zei dat de Zairese minister van Buitenlandse zaken, Bagbeni Aade Nzengeya, hem heeft gezegd dat zijn regering de vergeldingsmaatregelen die Zaire in juni 1990 tegen België nam, wil intrekken.

Gamsachoerdia in catacomben



■ **TBILISI** - De aanbiedingen voor politiek asiel kwamen de afgelopen dagen al binnen in de Georgische hoofdstad voor de verleden jaar gekozen president Zviad Gamsachoerdia (zie foto). Deze sprak in de catacomben van het parlementsgebouw, waar hij al twee weken lang zich schuil houdt, met de pers. Hij toonde zich bij de gelegenheid nog vastberaden. Later werd echter bekend dat hij met een aantal getrouwen is ontvlucht aan de oppositie.

(AFP-satellietfoto)

Gevluchte president: buiten SU

GANDSA - De maandag naar Azerbajdzjan gevluchte Georgische president Gamsachoerdia wil verder reizen naar een land buiten de voormalige Sovjetunie. Dat meldde maandagmorgen het Azerbajdzjaanse persbureau Turan vanuit de stad Gandza waar Gamsachoerdia met zijn familie is gesignaleerd. "Gamsachoerdia is niet van plan in te gaan op het aanbod voor politiek asiel van de Armeense president Levon Ter-Petrosian. Hij wacht op officiële papieren van de Azerbajdzjaanse autoriteiten om te kunnen doorreizen naar een nog niet bekendgemaakt land", aldus Turan.

Toestand Moeder Teresa verbeterd

LA JOLLA - Met Moeder Teresa gaat het beter. De 81-jarige moeder-overste en Nobelprijddraagster, die last heeft van een zware longontsteking, kon zaterdag in een ziekenhuis in het Californische La Jolla haar bed tijdelijk verlaten en op een stoel zittend lezen. Haar gezondheidstoestand is nu "bevredigend". Maar het valt nog niet te voorspellen wanneer de religieuze, die wereldberoemd is geworden als "Engel der stervenden" in het Indiase Calcutta, de intensieve afdeling van het ziekenhuis kan verlaten. Moeder Teresa, die sinds 1989 een pacemaker heeft, was ziek geworden tijdens een bezoek aan de vestiging van haar orde "Zusters van de naastenliefde" in de Mexicaanse stad Tijuana. Sinds 26 december ligt ze in het ziekenhuis van La Jolla. Op 29 december hebben artsen met behulp van een ballon een bloedvat in het hart verwijderd, omdat het hart niet genoeg bloed kreeg. Moeder Teresa blijft aan ondervoeding en bloedarmoede te lijden. Een arts die haar behandelt, verklaarde dat de zuster het principe erop nahield "om te eten wat de armen eten".

Aanklacht Braziliaanse episcopaat: Armoede, honger en corruptie nemen toe

BRASILIA - De Braziliaanse bisschoppenconferentie heeft kritiek geïssend op de corruptie binnen de regering en de "schandalig hoge salarissen" van de ministers. De bisschoppen veroordelen de toenemende armoede, honger en werkloosheid in Brazilië, die nog worden verergerd door de corruptie, "die elk begrip voor het algemeen belang verwoest". Volgens aartsbisschop Paulo de Andrada Ponte van Sao Luis do Maranhao willen de bisschoppen met hun verklaring erop wijzen dat de talrijke corruptieschandalen en de crisis die het land teistert, hun eigen karakter hebben. "Zij komen niet alleen voort uit de politiek of de economie, maar hebben ook ethische wortels", aldus de aartsbisschop.

De kerk heeft, zo menen de bisschoppen, de verantwoordelijkheid "de aanbidding van het geld en de daaruit voortvloeiende levenswijze van de rijken" te ontmaskeren "in een tijd waarin de spijlucht en het exhibitionisme bij alle liiden en

honger in Brazilië schandalig worden". Aldus de verklaring.

Myanmar: scholieren opgepakt

BANGKOK - Het militaire bewind in Myanmar (Burma) heeft vorige maand in Rangoon zeker honderd scholieren opgepakt, zo hebben inwoners van de Myanmarese hoofdstad maandag gezegd. De junta heeft geen mededelingen gedaan over eventuele arrestaties. De scholieren, jongens en meisjes van zestien en zeventien jaar, zouden zijn opgepakt om te voorkomen dat er op scholen na een korte schoolvakantie voor de democratie zou worden gedemonstreerd. Naar verluidt zouden nog honderden studenten gevangen zitten die begin december van het vorig jaar steun betuigden aan oppositieleider en Nobelprijswinnaar voor de Vrede, Aung San Suu Kyi.

Vervolg van pag 1

choerdia in te ruilen voor een constitutionele monarchie.

Het hoofd van de in ballingschap wonende Georgische koninklijke familie, Jorge Bagration, liet zondag aan El Mundo weten wel te willen meehelpen aan beëindiging van de gevechten in Georgie, maar niet per se koning te willen worden. De troonpretendent is van plan zich aan te bieden als bemiddelaar tussen de kemphepanen. "Na het eind van de monarchie in 1801, toen de tsaar het land annexeerde, begon de neergang van Georgie", aldus Bagration, die de monarchie de enige waarborg noemt voor een democratische orde in Georgie.

gebruik maken. Al dagen voordat vorige week donderdag een uitgaansverbod werd afgekondigd, waagden burgers zich 's avonds niet meer op straat. Het zelfbenoemde nieuwe stadsbestuur heeft vooral tot taak gekregen "de orde te herstellen". Wie tijdens het uitgaansverbod de straat op wil, moet rekening houden met patrouilles die vragen of je een laissez-passer hebt.

Van het "vooroerlogse" gezellige straatleven in Tbilisi was door de tientallen roofovervallen weinig overgebleven. Mensen durfden de auto niet meer te nemen, taxichauffeurs hebben uit angst voor overvallers hun wagens veilig ergens weggeborgen. Het straatbeeld is verder stil geworden door het uitvallen van het busverkeer, door gebrek aan benzine. De metro werkt nog, ondanks dat de stroom af en toe wordt stopgezet.

33

ONJUISTE INDRUK
De indruk die soms door televisiebeelden werd gewekt dat er voor burgers in Tbilisi niets aan de hand was zolang zij maar uit de buurt bleven van het regeringsgebouw waar Gamsachoerdia zich had verschanst, die geruststellende indruk is helaas onjuist. Sinds de oppositie ruim twee weken geleden met het uitroepen van Gamsachoerdia en zijn aanhangers begon, is het dagelijks leven grondig verstoord geweest. De hele stad leeft in angst voor "bandieten" die overvallen plegen, winkels plunderen en op andere wijze van de algemene verwarring

SHRIMP, STEAK, CHICKEN

***** SPESHAL !!! *****

SHRIMP! SHRIMP! SHRIMP!

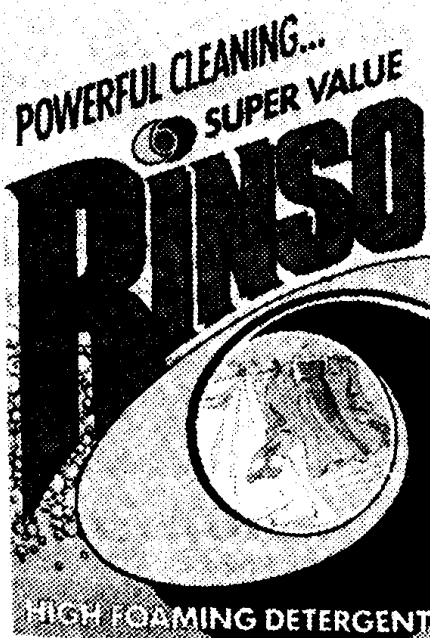
- * 4 Texas Fried Shrimps (ku Tartar Sauce)
- * 1 Sirlon Steak Sate Alaparia
- * 1 Texas Fried Whole Leg
- * Batata Fresku Hasa
- * Texas Style Rice
- * Funchi Bros Bros Hasa

TEXAS
Style
ALAPARIA

Banda di Pizza Hut (Saliña)

11.95

Winnaars RINSO Campagne!



1. C. Bregitt
Philip 66
2. Esther Statia
Oost Jongbloedstraat AA6
3. R. Regales
Apilpers 41

De winnaars worden verzocht contact op te nemen met C. Winkel & Zonen N.V. Penstraat 126, tel. 614200 gedurende kantooruren 8.00 - 12.00 / 1.30 - 5.00.

Spaar de bovenkanten van de pakken RINSO-zeepoeder, schrijf hier uw naam en adres op en breng ze bij C. Winkel & Zonen N.V. Elke twee maanden kunt u winnen:



Volgende trekking: eind FEBRUARI 1992



EILANDGEBIED CURAÇAO

Ontvanger van het Eilandgebied Curaçao
Uitkering AOV/AWW

De Ontvanger van het Eilandgebied Curaçao maakt hierbij bekend dat op maandag 6 januari en dinsdag 7 januari, AOV/AWW -uitkering uitbetaald zal worden aan het bijkantoor te Dokterstun.

De Ontvanger voornoemd,
Dept. P. R.
G.H.U. Leonora.

DUMENIL ARBITRAGE FUND N.V.

NOTICE

ANNUAL GENERAL MEETING February 6, 1992

To the Shareholders of Dumenil Arbitrage Fund N.V.:

Notice is hereby given that an

ANNUAL GENERAL MEETING

of

Dumenil Arbitrage Fund N.V.

(the "Fund") will be held at the principal office of the Fund, De Ruyterkade 62, Curaçao, Netherlands Antilles on February 6, 1992, at 10:00 o'clock in the morning for the following purposes:

- To approve the Fund's consolidated financial statements as of December 31, 1990 and for the year then ended, as set forth in the Fund's Annual Report;
- To consider the termination of the Investment Advisory Agreement, the Custodian Agreement and the Administrative Services Agreement;
- To accept the resignation of Curaçao Corporation Company N.V. as managing director of the Fund and discharge Curaçao Corporation Company N.V. for its administration;
- To liquidate and dissolve the Fund;
- To appoint Executrust Corporation N.V. as liquidator of the Fund.
- To transact such other business as may properly come before the meeting or any adjournments thereof.

Shareholders of record as of the close of business on January 6, 1992 will be entitled to notice of and to vote at the meeting. A form of proxy is sent to the registered shareholders.

Holders of bearer shares wishing to exercise their rights at the meeting should deposit their shares with a reputable bank, not later than 17:00 hours on February 3, 1992 against receipt thereof, which receipt will entitle said shareholder to exercise such rights.

Holders of bearer shares may vote by proxy by mailing a form of proxy and certificate of Deposit for their shares, obtained from the Managing Board at De Ruyterkade 62, Curaçao, Netherlands Antilles. This form must be received at the latest on February 4, 1992 at the principal office of the Fund, De Ruyterkade 62, Curaçao, Netherlands Antilles.

For those shareholders who do not return a proxy, Trust Company of Willemstad N.V., which has obtained standing proxies from substantially all shareholders of the Fund, intends to vote in favour of all items on the Agenda as set forth herein.

Curaçao, January 6, 1992.

CURACAO CORPORATION COMPANY N.V.
Managing Director

EXECUTORIALE VERKOOP

Op donderdag, de 9de januari 1992, des voormiddags om 10.00 uur zal ten overstaan van de ondergetekende deurwaarder aan de Ruyterkade # 45 worden overgegaan tot de executoriale verkoop van:

"een complete kantoorinventaris"

Vorenbedoelde roerende goederen zijn te bezichtigen vanaf een uur vóór de verkoop en wordt bij opbod verkocht tegen gerede betaling.

Curaçao, 6 januari 1992

De deurwaarder
R.C. Ersilia

EXECUTORIALE VERKOOP

Op woensdag, de 8ste januari 1992, des voormiddags om 10.00 uur zal ten overstaan van de ondergetekende deurwaarder aan de Kaya Krastentje # 272 worden overgegaan tot de executoriale verkoop van:

"een complete bakkerswinkelinventaris (fornuizen e.d.)"

Vorenbedoelde roerende goederen zijn te bezichtigen vanaf een uur voor de vóór de verkoop en wordt verkocht bij opbod tegen gerede betaling.

Curaçao, 6 januari 1992

De deurwaarder
R.C. Ersilia

Georgie:troon-pretendenten

MADRID - Pretendent Jorge Bagration op de troon van Georgie is bereid naar zijn 'wensland' terug te keren als het volk wil dat de monarchie hersteld wordt. De vroegere autorenner en huidige directeur van Fiat heeft zondag in het Zuid-Spaanse Marbella tegen de krant El Mundo ont-huld dat hij ook met minder dan het koningschap tevreden zal zijn.

Belangrijker is op het moment dat in Georgie het bloedvergieten ophoudt tussen president Gamsachoerdia en het leger van de vroegere Sovjetrepubliek. Met het oog daarop wil Jorge zich aanbieden als bemiddelaar tus-

sen de kemphanen. Jorge is niet de enige pretendent voor de troon in Tbilisi. Buiten hem doen broer Bagrat en zus Paz aanspraken gelden op het koningschap in de Transkaukasische republiek. Paz Bagration, die als tandarts in Madrid woont en werkt, zei tegen El Mundo dat zij als enige van de drie Georgisch spreekt. Ook is ze er diverse malen geweest.

"Men kan geen land regeren, waarvan men de taal helemaal niet kent", geeft ze zichzelf een streepje voor op haar broers met blauw bloed. "Als men mij roept, ga ik meteen", steekt zij haar reis- en regeerlust niet onder stoelen of banken.

Grensconflict Oman en Yemen uit wereld

SANAA - Yemen en Oman hebben een grensconflict opgelost. Yemen krijgt vijftien kilometer terug. Dit heeft premier Haidar Abu Bakr Al-Attas van Yemen zondag verklaard. In een vraaggesprek met de oppositiekrant Al-Tajamu zegt de eerste-minister dat Sanaa "geen enkele gebied-

sconcessie" gedaan heeft aan de sultan van Oman. De premier zegt niet wanneer het akkoord gesloten is. Yemen en Oman hebben ettelijke maanden onderhandeld over het grensconflict dat tientallen jaren oud is. Eerder speelde het geschil tussen Oman en Zuid-Yemen, dat in mei 1991 een fusie aanging met Noord-Yemen.

Bidden voor Amerika



ISE - Bij de Nieuwjaarstraditie in Japan hoort ook een bezoek aan het Shinto-heiligdom in Tokyo. Premier Kiichi Miyazawa hield zich zaterdag ook aan deze traditie en bezocht het heiligdom, waar hij onder meer gebeden

zou hebben voor een oplossing van de Amerikaanse problemen. Deze worden in Washington namelijk voor een deel aan Japan toegeschreven. Maar vóór hij kon gaan bidden kreeg hij een boeket bloemen aangeboden door een jongen.

Kurden: Voedsel embargo Kurdistan niet voorbij

ARBIL - Vertegenwoordigers van Kurdische partijen hebben zaterdag gezegd dat de onderhandelingen met Baghdad over beëindiging van de voedsel- en brandstofblokkade tegen Kurdistan op niets zijn uitgelopen. De regering in Baghdad zou zijn eisen hebben opgevoerd. Terwijl de Kurdische partijen samen met andere groepen de facto ongeveer tachtig procent van Kurdistan besturen, zou Baghdad geest hebben dat het Iraakse leger, de veiligheidsdiensten en speciale politie-eenheden

kunnen terugkeren naar het gebied. Door het gebrek aan controle ook in het gebied ten zuiden van de hoofdstad, heeft president Saddam Hussein inmiddels de bijnaam gekregen van "gouverneur van Baghdad", naast die van Mister Yes, wegens zijn ver-gaande concessies aan de Verenigde Naties.

De Kurdische partijen, samen met de communistische partij van Irak verenigd in het Iraaks Kurdistan front, zullen een dezer dagen de vastgelopen onderhandelingen bespreken.

Israël onwrikbaar met deportatiebesluit Doorgaan MO-overleg hangt van V-raad af

JERUZALEM - De Israëlische regering heeft zondag koppig vastgehouden aan haar besluit om twaalf Palestijnen uit de bezette gebieden uit te wijzen, ondanks de consequenties die dat kan hebben voor het vredesoverleg over het Midden-Oosten en de afwijzende reacties uit de hele wereld. Het doorgaan van het MO-overleg in Washington deze week hangt in feite af van de uitkomst van de vergadering van de Veiligheidsraad (V-raad) over de kwestie van de deportatie. Daarop wachten alle delegaties, behalve die van Israël.

Israëlische ministers verklaarden dat de afgevaardigden van de joodse staat volgens plan zondag naar Washington zullen reizen waar dinsdag de vredesbesprekingen hervat zouden worden, terwijl alle Arabische delegaties dit weekeinde hun vertrek uitstelden uit protest tegen de uitzettingen. "Onze delegatie vertrekt vanavond", vertelde minister Ehud Olmert van Volksgezondheid na het wekelijkse kabinetsberaad. "Ik hoop dat wij de Arabische delegaties in Washington zullen aantreffen. Zonodig wachten wij op hen", voegde hij eraan toe.

Nadat Israël donderdag aankondigde dat het twaalf Palestijnen uit de bezette gebieden zou uitwijzen, staat het Midden-Oostenoverleg op losse schroeven. Na de Palestijnse delegatie stelden ook de Syrische, Jordaanse en Libanese afgevaardigden dit

weekeinde hun vertrek naar Washington uit. Het besluit van Israël werd verder onge-woon scherp gekritiseerd door de Verenigde Staten, Rusland, Groot-Brittannië, de EG, Frankrijk en vele andere landen.

Ook de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties zal zich over de kwestie buigen. In diplomatieke kringen werd vernomen dat de VS bereid zijn een resolutie te steunen waarin de deportaties veroordeeld worden, mits deze niet uitmond in een algemene veroordeling van Israël.

Zo'n resolutie kan de woede van de Palestijnen mogelijk enigszins temperen en functionarissen in Washington verwachten dat het uitstel van de vredesonderhandelingen daarmee bekort zal worden en wellicht tot twee of drie dagen beperkt kan blijven. De Palestijnse leider Faisal Al-Husseini zei dat de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO) na het debat in de Veiligheidsraad beslist of zij het vredesoverleg zal bijwonen.

"De VS reageren fel op de uitwijzingen om de Palestijnen te kalmeren. De tekens wijzen erop dat dit lukt en dat deze kwestie de vredesonderhandelingen niet tot stilstand zal brengen. De Palestijnen hebben dan hun gelijk gehaald en zullen naar de onderhandelingsstafel terugkeren", aldus een diplomaat uit het Midden-Oosten.

Een andere aanwijzing dat Washington de Palestijnen gunstig wil stemmen was het bericht - dat in het Midden-Oosten de ronde deed - dat de VS Nabil Shaath, de politieke adviseur van PLO-leider Yasir Arafat, een visum hebben verleend. Het bericht kon in Washington niet worden bevestigd. De VS weigerden Shaath in december nog toe te laten.

EG helpt herstel van El Salvador

BRUSSEL - De Europese Gemeenschap wil El Salvador helpen bij de wederopbouw van het land. Hierin laten de twaalf lidstaten zich positief uit over het jongste, succesrijke vredesresultaat tussen de regering van het Middenamerikaanse land en het Farabundo Marti bevrijdingsfront (FLMN).

BLOKKADE

In Israël neemt de druk op de regering echter toe om de Palestijnen zo min mogelijk tegemoet te komen. Twee extreem-rechtse partijen, Moledet en Tehya, kondigden aan dat zij uit de coalitie

stappen als de Israëlische delegatie in Washington de Palestijnen praat over autonomie in de bezette westelijke Jordaanoever en de Gaza-strook.

Honderden joodse kolonisten blokkeerden zondag zes wegen in de strook van Gaza en de westelijke Jordaanoever uit protest tegen het feit dat "de autoriteit van de veiligheid van de kolonisten niet waarborgen". Hierdoor konden duizenden Palestijnen niet naar hun werk in Israël. Het leger en politie maakten de wegen weer vrij voor verkeer en namen vijftien actievoerders mee voor verhoor.

Een woordvoerder van kolonisten bezwoer op een persconferentie dat zij acties in de bezette gebieden zullen voortzetten. In parafletten verklaarden de kolonisten dat als zij niet in de bezette gebieden kunnen leven, de Palestijnen dat dan ook niet zullen kunnen. De actievoerders voerden aan dat er bij de slagen op de bezette gebieden sinds oktober vier Israëliers om het leven zijn gekomen.

De leiding van de Palestijnse opstand (Intifada) heeft in een reactie de Palestijnen in de bezette gebieden opgeroepen de strijd tegen het leger en de joodse kolonisten, die tijdens de vredesonderhandelingen eind was afgenomen, weer opvoeren. Uit protest tegen uitzetting van de twaalf Palestijnen heeft de leiding van de Intifadah de bewoners van de bezette gebieden opgeroepen op 6, 8 en 9 januari staken.

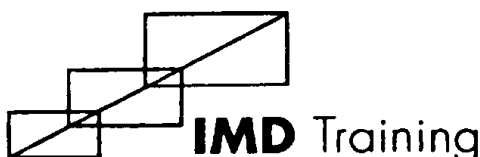
Israëlische krant VS hervatten dialoog PLO

JERUZALEM - De Verenigde Staten zijn van plan de dialoog met de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO) te hervatten, zo heeft de Israëlische krant Ha'aretz maandag gemeld. Washington schortte het overleg op na een aanval van een Palestijnse groep op een strand bij Tel Aviv op 30 mei 1990. De toestemming die Washington aan Nabil Shaath, een belangrijke adviseur van PLO-leider Yasir Arafat, heeft gegeven om de VS te bezoeken is een eerste stap op weg naar hervatting van de dialoog, aldus de krant. Ha'aretz schreef dat voorafgaand aan de officiële voortzetting van de gesprekken de dialoog officieus zal worden hervat.

Papandreou wacht op uitspraak

ATHENE - Aan het einde van de tien maanden durende proces tegen de Griekse ex-premier Andreas Papandreou zaterdag in Athene einde gekomen. Wanneer de dertien-koppige jury Papandreou schuldig bevindt dan kan hij levenslang worden veroordeeld. De uitspraak is op 16 januari.

Papandreou die van 1981 tot 1989 minister-president van Griekenland was, werd in 1989 door het Griekse parlement ervan beschuldigd tijdens zijn regeringsperiode betrokken te zijn geweest bij een financieel schandaal waarin een vooraanstaande bankier meer dan 340 miljoen gulden van de Bank van Kreta verduisterde. Vier van zijn vroegere ministers werden ook terecht wegens aanpakken van steekpenningen. De voormalige directeur van deze bank Georgios Koskotas hield tijdens het proces vol dat hij door de socialistische was gedwongen om Papandreou de mond snoeren met gestolen geld. Koskotas beschuldigde de socialistische ervan geld van overheidsrekeningen naar zijn bank te hebben gestuurd.



IMD Training

"Maakt mensen meer waard"

Telefoontraining

Moe u cliënten/gasten aan de telefoon te woord staat, bepaalt vaak hun eerste indruk van de organisatie.

Moe u de telefoon effectief gebruikt, ook bij negatieve reacties, leert u in deze training.

Datum: 16 en 17 januari 1992.

Voor meer informatie en inschrijving kunt u bellen 613425 of faxen 612732 naar:

IMD Training, De Ruyterkade 53.



EILANDGEBIED CURAÇAO

Geneeskundige- en Gezondsdienst Verhuizing

Het Hoofd van de Geneeskundige- en Gezondheidsdienst maakt hierbij bekend dat het consultatiebureau te Sentro di Barrio Divi Divi, Wageningenstraat verhuist ingaande 6 januari 1992 naar het gebouw van de Fundashon Sentro Pastoral Katòliko, te Scheveningenstraat z/n, Steenrijk. Dit gebouw staat achter de Colegio Chaya Willems. Voor verdere inlichtingen kunt u telefonisch contact nemen met het Hoofdkantoor aan de v. Leeuwenhoekstraat no. 15, telefoon 627212.

Afd. P.R.

Het Hoofd voornoemd, Dr. Mac Kibelaar.



Akademia Pedagogiko Korsou

Instituto pa Formashon Pedagogiko Sosial Scharlooweg z/n - Tel: 612338/612762

AANMELDING ONDERWIJZERSOPLEIDING

Aanmeldingsdagen

Op dinsdag 14 en woensdag 15 januari 1992 is er voor ingezetenen van de N.A. van 14.00 u tot 16.00 u de gelegenheid tot aanmelding voor het eerste studiejaar van de vierjarige onderwijzersopleiding. Opleidingsjaar 1992/1993.

Vooropleiding

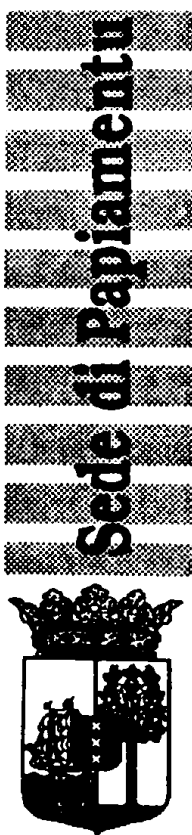
-HAVO of daaraan gelijkwaardig diploma; of
-Kleuterleidster A-diploma; of
-M.T.S.- of M.A.O.-diploma.

Aanmelding en toelatingsprocedure

a. U dient zich persoonlijk op een van de bovengenoemde dagen op de A.P.K. aan te melden.
b. Na bovengenoemde aanmeldingsdata is er geen gelegenheid meer om zich als eerstejaarsstudent(e) voor het opleidingsjaar 1992/1993 aan te melden.
c. Een ieder die zich aanmeldt, dient een aantal toelatingstesten (o.a. logopedische test, muzikaliteitstest, lichamelijke conditie) af te leggen. Nadere informatie hieromtrent ontvangt u op de informatieavond.

Informatieavond
Voor alle geïnteresseerden is er een speciale informatieavond op maandag 13 januari 1992.

Plaats: Akademia Pedagogiko Korsou
Tijd: 19.00 u - 20.00 u.



MAESTRO DI SKOL PREPARATORIO ATENSHON

Sede di Papiamentu ta partisipá ku kurso III di kapasitashon di papiamentu ta kuminsá dia 13 di yanüari 1992 di 15.30 - 17.30 or na Maria College i Mgr. Zwijssen College.

Pa inskripshon yama:
Sede di Papiamentu
telefon 616471 of 611783.



Akademia Pedagogiko Korsou

Instituto pa Formashon Pedagogiko Sosial Scharlooweg z/n - Tel: 612338/612762

AANMELDING COLLOQUIUM DOCTUM Onderwijzersopleiding

Op dinsdag 14 en woensdag 15 januari 1992 kunnen ingezetenen van de N.A. die minstens 25 jaar oud zijn of in 1992 die leeftijd bereiken én die niet voldoen aan de vooropleidingscursus voor de onderwijzersstudie zich voor het colloquium doctum opgeven.

Plaats: Akademia Pedagogiko Korsou
Tijd: 14.00 u - 16.00 u

Het colloquium doctum omvat de volgende vakken:
- Nederlands, Engels, Papiaments
- Rekenen
- Geschiedenis, Aardrijkskunde, Natuurkunde, Biologie
- Muziek of Tekenen of Handvaardigheid of Drama

Het colloquium doctum zal éénmalig in de week van 6 april 1992 schriftelijk worden afgenomen.

Het slagen voor het colloquiumdoctum geeft recht op deelname aan de reguliere toelatingstesten van de vierjarige onderwijzersopleiding (dagopleiding).

Informatieochtend
Aan het einde van de informatieochtend met uitvoerige informatie (studiepakket, vragenlijst, afnamedata, toelatingstesten e.d.) op zaterdag 18 januari 1992 zullen degenen die zich op 14 en 15 januari 1992 hebben opgegeven, zich definitief kunnen aanmelden.

WIN EEN TOYOTA TERCEL MET PONCHE KUBA!

UITERLIJKE INLEVERDATUM VRIJDAG 10 JAN.

Vrijdag 10 januari is de laatste dag waarop u 2 doppen van PONCHE KUBA kunt inleveren om een lot te krijgen en mee te doen aan de trekking van een TOYOTA TERCEL.*)

DE TREKKING IS OP 14 JANUARI.

Lever uw doppen in bij:
Licores Aruba N.V. - Aruba
J.C. Herrera N.V. - Bonaire
Licores Maduro N.V. - Curaçao

*) Er wordt slechts één Toyota Tercel verloot.



OPENBARE VERKOOP

Op woensdag 8 januari 1992, des voormiddags om 10.00 uur zal ten kantore van ondergetekende, krachtens artikel 1203 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek der Nederlandse Antillen, de openbare verkoop worden gehouden van:

het tot 24 januari 2033 lopend recht van erfpacht op een perceel grond, bekend als kavel nummer 37 te "Congo", groot 530 m2, omschreven in meetbrief nummer 155 van 4 april 1972, met het daaropstaande woonhuis, plaatselijk bekend als Sint Thomas 36.

De veilingvoorwaarden zullen gedurende één week vóór de veiling voor belanghebbenden ter inzage liggen ten kantore van ondergetekende en houden onder meer in dat executant van iedere bieder de overlegging van een garantie kan eisen als waarborg voor de betaling van de koopsom en kosten.

Mr H.A. Sperwer,
notaris
Neptunusweg 18
Telefoon: 374377.

AGENDA BONAIRE

TIE: 8000
DWEER: 8222
CENTRALE: 8845
TAAAL: 8900

FILL te Lagen: maandag t/m vrijdag
7.00-16.00 uur; zaterdag van 08.00-
12.00 uur; zondag gesloten.

BARE BIBLIOTHEEK
Ingstijden voor het publiek
dag en donderdag van 14.00-18.00
vrijdag en zaterdag van 08.00-12.00
12.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00

Ingstijden voor lezers
dag van 14.00-19.00 uur.

SLUITING: maandag t/m vrijdag aan-
dende stukken om 15.30 uur; gewone
stukken om 16.30 uur.

ICE CLUBS
informatie H. van Bommel, tel.:
0-20-20-20-20

woensdag 12.00 uur - Restaurant
ater.

RIA DI ARTE BONAIRE (Kaya
70) openingstijden: maandag t/m
vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur;
zaterdag van 08.00-12.00 uur.

IECLUB (Weg naar Willemstoren):
op vrijdag van 20.00-24.00 uur;
op zaterdag van 12.00-24.00 uur.

openingstijden Slachthuis i.v.m.
gheid van de keurmeester zal tot
order uitsluitend op donderdagen en
en geslacht en gekeurd worden.

DIENTEN
Bernarduskerk, Kralendijk:
dag t/m zaterdag om 18.45 uur;
dag om 08.00 en 19.00 uur.
Motokerk, Aririo:
dag t/m zaterdag om 19.30 uur;
dag om 08.00 en 18.00 uur.
Motokerk, Rincon:
dag t/m zondag om 19.30 uur.

HTENBEZORGING doorgeven aan
E.A. van der Ree, Kaya Lisboa 9.

erapio Pop: 'Dominobond an niet zonder bestuur'

KRALENDIJK —
erapio Pop, de motor
ter de zogenaamde
spelen als dammen
schaken maar ook een
vent dominospeler,
t het afgelopen jaar
lede ogen gezien dat
leiding voor dam- en
wakwedstrijden het dui-
lijk heeft laten
eten. Ook de pro-
men rond het clubhuis
de dominobond zijn
niet opgelost.

De laatste jaren de
leraren Toontje Nico-
en Arthur Sealy alle
werking hebben ge-
aan het organiseren van
ak- en damwedstrijden,
oft Pop toch niet dat op
manier doorgaan kan
den. Met name de wed-
den voor volwassenen vra-
veel tijd en zowel Pop als
y hebben aan de SGB-
akclub (voor de jeugd)
handen al vol. Dat bete-
dat beide heren niet in
zijn ook nog eens wed-
den voor volwassenen te
niseren en bovendien een
niging op te richten.

Naar de mening van Pop
zal in deze maand de beslis-
sing moeten vallen om een
bestuur op te richten. Voor-
uitlopend op de komende
besturen van de schaak- en
damclub, ziet Pop ook in de
toekomst een overkoepelend
bestuur voor deze beide clubs,
samen met de dominoclub en
de bridgebond.

De dominobond is een
gebed zonder eind, want
hoevel domino een bekende
en geliefde volkssport is,
wordt die al jaren niet in
verenigingsverband beoe-
fend. Bij tijd en wijle zijn er
wel belangstellenden, maar
die gaan aan tafel zitten
wanneer er bij voorbeeld een
toernooi wordt uitgeschreven
voor het bedrijfsleven of door
een sponsor.

Dat de dominobond in het
verleden wel actief was,
blijkt wel uit het feit dat de
vereniging een eigen club-
huis heeft. Volgens Pop
echter is dat clubhuis onder
beheer van een commissie
die in het geheel niet functio-
neert.

Protest tegen slechte kwaliteit drinkwater



CARACAS - Voor de
achtereenvolgende dag
van de inwoners van de
stad Guaranas van
pas geprotesteerd tegen
slechte kwaliteit van het
water terwijl dit slechte
dan ook nog mondjes-
beschikbaar is via tank-
s. In deze wijk brak
naar geleiden de volksop-
uit toen Carlos Andres
pas was aangetreden
zijn economisch herstel-
amma. Toen vielen er
allen doden.

(AFP-satellietfoto)

LONDEN - De Angolese
regering heeft de troepen
van de voormalige rebel-
lenbeweging UNITA er
zondag van beschuldigd
in de nacht van vrijdag op
zaterdag vier Britse toe-
risten te hebben vermoord.
Dat is gemeld door het
persbureau ANGOP in
Lissabon.

Volgens de Angolese rege-
ringswoordvoerder Baltazar
Diogo zijn de vier om het
leven gebracht in de pro-
vincie Huila, "in een gebied
dat wordt beheerst door de
troepen van Unita". Angop
meldde dat Unita de beschul-
diging van de hand heeft
gezien en de moordpartij
heeft toegeschreven aan
"gewapende bandieten".

De vier Britten maakten
deel uit van een groep van

in de media. In principe zou
deze plaats gereserveerd zijn
geweest voor Tromp, maar
die gaf te kennen dat geno-
mede functie en de plaats in
de hiërarchie niet overeen-
komstig de gemaakte
afspraken waren.

Afgelopen december is er
wel een aantal contacten
geweest met potentiële mede-
werkers van de TCB. Vol-
gens gedeputeerde Booi zul-
len enkele kandidaten nder-
daad in aanmerking kunnen
komen voor het bezetten van
een aantal functies. Dat dit
nog niet is gebeurd, wijte
Booi onder andere aan de
problemen rond de Cambes-
fabriek die veel van Boois
tijd geveerd hebben. Dat bete-
kende ook dat enkele belang-
rijke vergaderingen met de

Soliana hekelt niveau discussie 'Staatkundige structuur verdient meer diepgang'

KRALENDIJK — In zijn
nieuwjaarstoespraak
heeft scheidsd gezag-
hebber mr. George
Soliana zich opvallend kriti-
sch uitgelaten over de

directeur en de adviseur van
de TCB en de vertegenwoor-
digers van de begeleidende
Caribbean Development Cor-
poration (CDC) niet door
konden gaan.

In mei zal het zes
maanden geleden zijn dat
Pietersz werd aangetrokken.
Zoals bekend, is hij een van
de kandidaten geweest met
een uitstekende achtergrond
voor de functie die hij moet
vervullen. Eerder zei Pie-
tersz al, dat het echter ge-
uimte tijd zou duren alvor-
rens de TCB optimaal zal
kunnen functioneren. Hij
attendeerde onder andere op
het feit dat in het verleden
vrijwel geen aandacht is
besteed aan het te voeren
beleid.

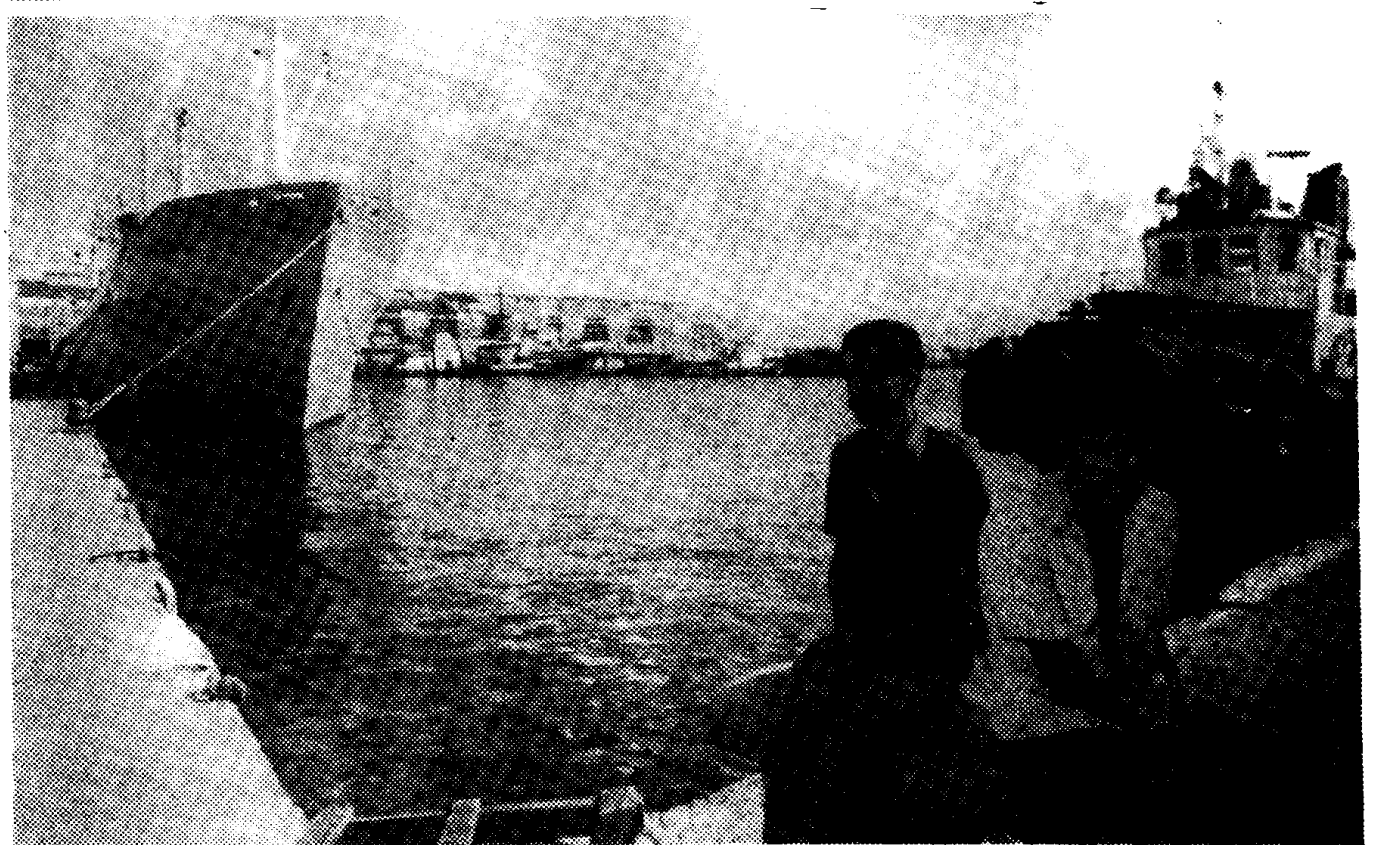
opgang gekomen dis-
cussie over de komende
staatkundige structuur.
Volgens Soliana mist de
discussie voldoende diep-
gang. Gezaghebber Soli-
ana was bij verschillende
vergaderingen van de
Ronde Tafel Conferentie
(RTC) aanwezig als advi-
seur van het Bestuurscol-
lege.

Volgens George Soliana
werd de discussie geken-
merkt door een te grote poli-
tieke invloed. Hij zag daar
weer het bekende politieke
dilemma uitgroeien. Overi-
gens merkte Soliana op dat
dit zeker niet alleen zijn
mening was. "Ik heb de
indruk dat vele belangstel-
lenden de diepgang in de
discussie gemist hebben.
Bovendien is er te weinig
aandacht besteed aan de nood-
zaak van een doeltreffender
bestuur dat zeker niet
onnodig kostbaar behoef te
zijn", aldus vertrekend gezag-
hebber Soliana.

Naar zijn mening had de
discussie meer gericht
moeten zijn op het uiteinde-
lijke doel om de burger op
een democratische en open
manier ten dienste te zijn.
Daarbij behoort, naar de
mening van gezaghebber
Soliana, op geen enkele
manier een onderscheid te
zijn tussen degenen die tot
de politieke oppositie
behoren en degenen die uit
politieke overwegingen het
bestuur steunen.

Naar de Amigoe, overi-
gens uit betrouwbare bron,
heeft vernomen is Soliana
herhaalde malen gevraagd
zijn mening te geven en
vooral zijn medewerking te
verlenen aan de discussies
over en rond de staatkun-
dige structuur. De gezag-
hebber bleek daar weinig
belangstelling voor te
hebben.

Havana's rustieke haven



■ **HAVANA** - Een rustiek
gezicht op de haven van de
Cubaanse hoofdstad. Het
beeld is voor de Cubanen in
feite te rustiek, omdat er in de
haven weinig bedrijvigheid
te bespeuren is. Als gevolg
van de ontwikkelingen in het
Oostblok is de economie van
Cuba in een diep dal terecht
gekomen. Voor de havenar-
beiders betekent dat lang-
durig wachten op werk, voor
de bevolking in zijn geheel is
het een kwestie van het nog
nauwer aanhalen van de broe-
kriem.

(AFP-satellietfoto)

Zelfs winst gemaa t in '91 Crestian (PDB): 'Sluiting Cambes is onbegrijpelijk'

KRALENDIJK — De voor-
zitter van de Partido Demo-
cratico Boneriano (PDB),
Eddy Crestian (broer van de
ex-bedrijfsleider van
Cambes Franklin Cres-
tian), vindt het nauwe-
lijks te begrijpen dat een
textielfabriek de deuren
sluit als blijkt dat er het
afgelopen jaar zelfs winst
is gemaakt. Crestian refe-
reert daarmee aan de woer-
den van vakbondsleider
Juancho Jacobs van de
AFBW die dit tijdens de
persconferentie ook
beaamde.

Met nadruk attendeert Cres-
tian erop dat zijn partij
steeds het belang van de
werknemers voor ogen heeft.
Daarom gelooft de PDB-
voorzitter ook dat er een
oplossing gezocht moet
worden. Met nadruk zegt hij
dat dit echter geenszins de
taak van politici alleen is.
Naar zijn mening zullen alle
betrokken werknemers, de
vakbond en de overheid de
koppen bij elkaar moeten
steken om tot een goede oplos-
sing te komen.

In een interview merkte
Eddy Crestian op dat er naar
zijn mening wetten zijn die
de werkgever en de werkne-
mers beschermen al naar
gelang de situatie dat voor
een van beide partijen nood-
zakelijk maakt. Daarom
vindt Crestian het een bit-

Pedro's Fashion versnelde mogelijk sluiting Cambes

KRALENDIJK — Een ver-
gunning die de overheid
heeft gegeven aan de uit
de Dominicaanse Repu-
bliek afkomstige ex-werk-
nemer van Cambes Pedro
Polanco, kan mogelijk een
van de redenen zijn
waarom de directie van
Cambes tot het over-
haaste besluit is gekomen

om de kledinfabriek op
Bonaire, Cambes, definiti-
f te sluiten. Directeur
Joao de Freitas ontkende
dat desgevraagd ook niet
op de persconferentie.

Ook vakbondsleider Juan
Jacobs van de AFBW legde
tijdens deze persconferentie
een lange verklaring af,
waarbij inderdaad ook de
naam van Polanco en de
bezwaren die tegen het ver-
lenen van de vergunning ge-
oemd werden. In gesprek met
gedeputeerde Ramonito Booi
attendeerde deze erop, dat
gesprekken in het verleden
tussen het Bestuurscollege
en de directie van Cambes
ook in deze richting wezen.

Booi zegt echter geen
redenen naar voren te
kunnen brengen om aan
andere kledingfabrieken dan
die van Cambes een vesti-
gingsvergunning te weigeren.
Het BC, zo verklaarde Booi,
is voor vrije vestiging. Tij-
dens de persconferentie beves-
tigde Jacobs eveneens dat de
eigenaren van Cambes/Text-
port hun bezwaren tegen de
komst van Polanco niet onder
stoelen of banken staken. Zij
vreesden toen al dat het ver-
lenen van de vergunning aan
Pedro's Fashion van invloed
zou kunnen zijn op het voort-
bestaan van de Bonariaanse
kledingfabriek.


Arabische liga gaat in Somalia bemiddelen

CAIRO - De secretaris-
generaal van de Arabi-
sche liga, Esmat Abdel
Meguid, heeft de strij-
dende partijen in
Somalia zondag opge-
roepen een onmiddellijk
staakt-het-vuren in te
stellen. In het Oostafri-
kaanse land vechten riva-
liserende facties een bloe-
dige burgeroorlog uit die
zondag een medewerker
van de VN-organisatie
Unicef het leven heeft
gekost.

De ministerraad van de Ara-
bische liga stelde tijdens een
buitengewone vergadering in
Cairo voor een "Verzoenings-
conferentie over Somalia"
voor te bereiden. De organi-
satie heeft daartoe op minis-
terieel niveau een comite
gevormd dat direct contact
op moet nemen met de Soma-

alische partijen om hen tot
het houden van vredesbe-
sprekingen te bewegen. In
het comite zitten Egypte,
Yemen, Libie, de Verenigde
Arabische emiraten en de
secretaris-generaal.

De raad van de liga ver-
klaarde na afloop van de
bijeenkomst, die op verzoek
van Egypte geheel aan Som-
alia gewijd was, "zeer bez-
orgd" te zijn over het verloop
van de strijd. Zij riep "alle
Somalische partijen (op) de
gevechten onmiddellijk te sta-
ken en hun meningsver-
schillen op vreedzame wijze
op te lossen in het kader van
de dialoog en de nationale
verzoening". De liga, waarbij
21 landen zijn aangesloten,
zal verder een Arabisch fonds
instellen om de door hong-
ersnood bedreigde bevolking
van Somalia te helpen.



**Het BESTUURSCOLLEGE van het
EILANDGEBIED BONAIRE
MAAKT BEKEND**

dat zij voornemens is de

BETALINGSSYSTEMATIEK

van de door het Eilandgebied Bonaire aan derden verschuldigde bedragen te
WIJZIGEN:

Vorderingen op het Eilandgebied Bonaire dienen op de gebruikelijke wijze per
declaratie te worden ingediend bij de **Afdeling Financien** van het Eilandgebied
Bonaire. Nadat deze declaraties zijn goedgekeurd en door de Afdeling Financien
betaalbaar zijn gesteld, zullen deze (automatisch) in de vorm van (verzamel)lijsten
worden aangeboden aan de diverse bankinstellingen, waarna overschrijving zal
plaatsvinden van de verschuldigde bedragen op een **bankrekeningnummer** van
de rechtgebende.

Met vorenstaande wordt een efficiënter betalingsverkeer beoogd.
In de toekomst zullen betalingen door deze wijziging sneller kunnen worden
afgehandeld.

Om daadwerkelijk over te kunnen schakelen naar deze nieuwe betalingssys-
tematiek, dienen wij te beschikken over de **BETAALGEGEVENS** van onze
leveranciers, van particulieren en overigen, welke op regelmatige basis bedragen
van het Eilandgebied Bonaire hebben te vorderen. Hiertoe wordt U uitgenodigd
bedoelde gegevens in onderstaand kader in te vullen en zo spoedig mogelijk te
zenden naar:

**EILANDGEBIED BONAIRE
AFDELING FINANCIEN (CREDITREGISTRARIS)**
Kaya Grandi 73
KRALENDIJK
BONAIRE N.A.

Voor de goede orde wordt vermeld dat degenen die reeds per afzonderlijk
schrijven van 20 december j.l. door ons zijn benaderd niet op deze advertentie
behoeven te reageren.

----- BETAALGEGEVENS -----

Naam	:
Adres	:
Woonplaats	:
Bankrelaties	:	1)
	:	2)
Bankrekeningnummers	:	1)
	:	2)
Bedrijfsstempel	:	Handtekening:

**De aanleg of reparatie van Uw elektrische installatie
vereist toch echt wel vakmanschap.**

Geef ons uw telefoontje en U zult gegaran-
deerd tevreden zijn als het karwei afgerond is.

**Neem een besluit
Kies**



VOORUIT

Bonaire, Punt Vierkant 9, Tel.: 8405

BAGHDAD - De delegatie
van de Verenigde Naties die
schendingen van mensen-
rechten in Irak moet onder-
zoeken, zal ook een bezoek
brengen aan twee steden met
Shi'itische heiligdommen,
Najaf en Kerbala. Max van
der Stoel maakte dit
zaterdag een dag na aan-
komst in Bagdad bekend.

MENSEN



Claus nog niet van de partij

Prins Claus zal naar alle waarschijnlijkheid niet aanwezig zijn op de traditionele nieuwjaarsreceptie van de koningin in het paleis op De Dam in Amsterdam. Dat heeft de Rijksvoorlichtingsdienst donderdag meegedeeld.

De prins lijdt sinds juli van het vorige jaar weer aan depressies: hij verbleef daarvoor tot half november regelmatig in het ziekenhuis. De prins lijdt tevens aan de ziekte van Parkinson.

De koningin ontvangt haar gasten op 7 januari nu samen met prinses Margriet en mr. Pieter van Vollenhoven. Het gaat die dag onder meer om leden van het kabinet, rechters, burgemeesters en tegenwoordig van bij voorbeeld vakverenigingen, sportbonden, culturele organisaties, kerkelijke instellingen en minderheidsgroeperingen.

■ **Werknemers in een supermarkt veranderen de prijzen op de consumptiegoederen in Kiev. Ook in de Oekraïne is er in navolging van Rusland**

gekozen voor prijsliberalisering, als gevolg waarvan de meeste prijzen verdrievoudigd zijn.

Joegoslavische deserteurs vinden Duits onderdak

Ongeveer vijftig leden van Pax Christi in Duitsland hebben zich tot nu toe bereid verklaard Kroatische en Servische deserteurs in hun gezin onderdak te bieden. "Het aantal gastadressen groeit even snel als het aantal soldaten dat niet langer wil deelnemen aan de smerige oorlog", zegt Joachim Garstecki, algemeen secretaris van Pax Christi.

Van de naar schatting tienduizend dienstweigeraars in Joegoslavië hebben er volgens Garstecki inmiddels ongeveer duizend hun toevlucht gezocht bij familie en vrienden in Duitsland.

Volgens Garstecki is deserteertie vooral in Servië en in

de gebieden die door het federale leger worden beheerst, een "zeer gedurfd en levensgevaarlijke onderneming". Daarom moeten naar zijn mening alle Joegoslavische dienstweigeraars in Duitsland onderdak kunnen krijgen. Van de Duitse regering verlangt hij een ruimhartig toelatingsbeleid van Serviërs, Kroaten en andere bevolkingsgroepen die zich aan de burgeroorlog in Joegoslavië willen onttrekken.

Op dit moment dreigen zij te worden teruggestuurd, nadat de drie maanden die zij op een toeristenvisum in Duitsland kunnen blijven, zijn verlopen.

Wega di Number Kòrsou

8	6	9	7
3	5	4	2
1	7	6	5
4	2	1	3
5	4	3	2
6	5	4	3
7	6	5	4
8	7	6	5
9	8	7	6
10	9	8	7
11	10	9	8
12	11	10	9
13	12	11	10
14	13	12	11
15	14	13	12
16	15	14	13
17	16	15	14
18	17	16	15
19	18	17	16
20	19	18	17
21	20	19	18
22	21	20	19
23	22	21	20
24	23	22	21
25	24	23	22
26	25	24	23
27	26	25	24
28	27	26	25
29	28	27	26
30	29	28	27
31	30	29	28
32	31	30	29
33	32	31	30
34	33	32	31
35	34	33	32
36	35	34	33
37	36	35	34
38	37	36	35
39	38	37	36
40	39	38	37
41	40	39	38
42	41	40	39
43	42	41	40
44	43	42	41
45	44	43	42
46	45	44	43
47	46	45	44
48	47	46	45
49	48	47	46
50	49	48	47
51	50	49	48
52	51	50	49
53	52	51	50
54	53	52	51
55	54	53	52
56	55	54	53
57	56	55	54
58	57	56	55
59	58	57	56
60	59	58	57
61	60	59	58
62	61	60	59
63	62	61	60
64	63	62	61
65	64	63	62
66	65	64	63
67	66	65	64
68	67	66	65
69	68	67	66
70	69	68	67
71	70	69	68
72	71	70	69
73	72	71	70
74	73	72	71
75	74	73	72
76	75	74	73
77	76	75	74
78	77	76	75
79	78	77	76
80	79	78	77
81	80	79	78
82	81	80	79
83	82	81	80
84	83	82	81
85	84	83	82
86	85	84	83
87	86	85	84
88	87	86	85
89	88	87	86
90	89	88	87
91	90	89	88
92	91	90	89
93	92	91	90
94	93	92	91
95	94	93	92
96	95	94	93
97	96	95	94
98	97	96	95
99	98	97	96
100	99	98	97

Meer gokkers in Nederland

Het aantal bezoekers aan de acht officiële casino's in Nederland is in 1991 gestegen met 10 procent. Holland Casino's in Hoofddorp verwacht dat de winst over 1991 de 88,1 miljoen gulden die in 1990 werd geboekt ruim overschrijdt.

In de maand december was tweede kerstdag een topdag met 25.400 bezoekers. Bijna een kwart van hen bezocht het nieuwe Lido in Amsterdam. De belangstelling voor dit casino is boven verwachting. Het casino in Scheveningen bleef met 699.656 bezoekers het drukste in 1991. Amsterdam haalde er 636.542, maar stijgt daar vanwege de verhuizing van het Hilton naar het Lido in 1992 zeer waarschijnlijk bovenuit. In de drukke decembermaand bezochten in totaal 3.520.325 mensen een casino in het land, tegenover 3,2 miljoen in 1990.

In Rotterdam steeg het aantal met 56.000 tot een totaal van 486.642. Holland Casino's verwacht ook hier een stijging in verband met de verhuizing van het Hilton naar het nieuwe Plaza complex.

Holland casino's verwacht in 1992 toestemming te krijgen voor de bouw van twee nieuwe casino's op Schiphol en in Eindhoven die in 1993 in gebruik kunnen worden genomen. Er is nog onderzoek gaande naar mogelijke vestigingen in Utrecht en Twente.

De homo klaagt bij God:
de mensen willen mij met horen
waar moet ik naar toe?
ik ben zo geboren
het andere geslacht
trekt mij niet aan
mijn eigen geslacht
is taboe
ik ben dat
heen-en-weer
geelinger
meer dan nise
welke weg voert mij
naar U toe?

Pater Brenneker

Somaliër wordt pingpongvluchteling

Kenya heeft afgelopen vrijdag een door Nederland uitgezette Somalische asielzoeker niet toegelaten. De

man is inmiddels weer terug op Schiphol-oost. Zijn advocaat mr. N. Vermolen stapte maandag naar het ministerie van justitie om te vernemen wat er nu met zijn cliënt gaat gebeuren. Voorkomen moet worden dat de man een soort ping-pongvluchteling wordt. Dit heeft een woordvoerder van Vluchtelingenwerk zondag meegedeeld.

De teruggekeerde Somaliër maakte deel uit van een groepje van drie uitgeprocedeerde asielzoekers, die volgens Justitie best naar Kenya konden hoewel Vluchtelingenwerk daar al had gewaarschuwd voor problemen. Volgens vluchtelingenwerk was het lang niet zeker of de uitgezette asielzoekers in Kenya zouden worden toegelaten. En als ze wel zouden worden toegelaten, bestaat de kans dat ze doorgestuurd worden naar Somalië, waar een burgeroorlog woedt. Voor die burgeroorlog zijn de Somaliërs nu juist gevlucht.

Op Schiphol-oost verblijven momenteel zestien Somalische asielzoekers, inclusief de twee die naar Kenya hadden gemoeten. De veertien mensen die nog een procedure hebben lopen voor toelating tot Nederland, zijn al enige tijd in hongerstaking tegen de dreigende uitzetting.

540 tonnen arsenicum in zee

Een Panamees vrachtschip heeft in de nacht van vrijdag op zaterdag voor de Amerikaanse kust 540 vaten arsenicum verloren. Dat heeft de Amerikaanse kustwacht maandag bekendgemaakt. De vaten zaten in vijf containers.

Het schip verloor in totaal 21 containers, maar slechts vijf bevatten de vaten met het giftige arsenicum dat gebruikt wordt als bestrijdingsmiddel voor knaagdieren. Volgens de kustwacht was het weer zo slecht dat de bemanning pas in de baai van Delaware bemerkte dat de containers over boord waren geslagen. De kustwacht zet maandag zijn zoektocht naar de vermiste containers voort.

Volgens een deskundige levert arsenicum gevaar op wanneer het zich vlak bij de kust verspreidt. Het schip voer tijdens zijn reis van New York naar de baai van Delaware op zo'n 65 kilometer van de kust.

HBO

MAANDAG
17.00 Movie: 'The In Crowd'
Donavan Leitch/Joe Pantoliano
18.45 Movie: 'Days of Thunder'
Tom Cruise/Nicole Kidman/LUT
20.30 Adventures of Tintin
21.00 Movie: 'Bad Influence'
James Spader/Rob Lowe/AN D
23.00 Jake Johannsen: 'The
About an Hour ED G
24.00 Kids in the Hall W FR
24.30 Movie: 'Dream Team'
Kristy Swanson/Sasha J. J. LUT
02.00 Movie: 'Survival Quest'
Lance Henriksen/Dermot Mulroney
03.35 Movie: 'Coming Home'
Jon Voight JAPAN
05.50 Rita Rudner: Born to be Funny

CBS

MAANDAG
21.00 Evening Shade
21.30 Major Dad
22.00 Murphy Brown
22.30 Designing Women
23.00 Northern Exposure

NBC

MAANDAG
21.00 Fresh Prince of Bel-Air
21.30 Blossom
22.00 Movie: 'Journey Into the Night'
The Bruce Curtis Story (1991)
Reynolds/Jamie Woolvett

TBS

MAANDAG
16.05 World Famous Pop Culture
16.35 Tom and Jerry's Funniest
17.35 Brady Bunch
18.05 Good Times
18.35 Jefferies
19.05 Beverly Hillsbillies
19.35 Andy Griffith
20.05 Addams Family
20.35 NBA Basketball
21.05 Movie: 'Flood' (1991)
Culp/Martin Milner
01.00 National Geographic
03.00 Movie: 'Treasure Island'
Wallace Beery
05.05 All in the Family
05.20 Three Stooges
05.35 Hogan's Heroes
06.05 Gomer Pyle
06.35 CNN Headline News

TELECURAO

MAANDAG
17.00 Ora pa Mucha:
18.00 Filatelie: 'De Wereld Postzegel'
18.15 How Things Work
18.30 Informe Deportivo
Hector Rosario
18.45 Nieuws in het Nederlands
18.57 Tampu pa Dios
19.03 Kachu met Gibi Bachi
19.30 PR-Programma: 'The scope'
20.00 Telenovela:
20.30 Filatelie: 'Fiera Roet'
21.00 RVD-programma:
21.30 TeleCuraçao Special
22.00 Wega di Number Kòrsou
22.07 CNN Health Week
22.35 Samenvatting Telenovela
22.40 Departement Cultuur
Opvoeding: 'In Therapie'
23.30 Sluiting
(wijzigingen voorbehouden)

AMIGOE

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel 21 of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curjel's Bank N.V.

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000

Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander
Leeward News Holding

Hoofredactie:
Peter Dicker (Hoofredacteur)
A. van Leeuwen (adjunct-hoofredacteur)
N. Hendriks (eindredacteur NAPA)

Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Jacqueline Debrat-Steegstra, Hennie Harinck, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Iselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf)

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie: Viola Bernardus en Janny Naaldijk
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-15.30
uur Alle advertenties voor de komende dag
moeten 1 dag van tevoren vóór 15.30
binnen zijn.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en
vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-
15.30 uur worden opgegeven, behalve op
zaterdag.

Aleen zoekertjes die op maandag en don-
derdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen
de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag)
verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Caya G.F. Betico Croes 110
Tel: 24333 (drie lijnen)
Faxnummer: 22368

Eindredacteur/Directeur
Jos van der Schoot
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van
der Schoot, Djsbie Franken (fotograaf)
Advertentie-afdeling: Etienne Clemencia-
Landmark

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N.
Debrat 152 tel. 8627

SINT MAARTEN
Correspondent:
Eddie Williams, P.O. Box 366, tel:
22580 / 22764
Faxnummer: 25868

Abonnementen en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road,
Pointe Blanche, tel. 23919.

ST. EUSTATIUS:
Verlegwoordigster / Correspondente:
Mevrouw Peggy van de Horde,
Whitewallweg 1

AMSTERDAM
correspondenten:
Mike Willems
Telefoon & Fax: 020-6137251

HILVERSUM
correspondenten:
B. Jos de Roo en Victor Halkamp: Radio
Nederland Wereldroep (tel: 035-724300)

Persagentschappen: ANP en AP
Samenwerkingsovereenkomst met The
Miami Herald, De Haagse Courant, De
Brabantse Pers

DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.

DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: District N.V. Tel: 370503,
370504 en 370304

Voorafdrachten gelieve deze nummers op te
bellen. Het abonnementsgeld kan ook be-
taald worden via Giro rek. nr. 206.000,
Maduro Bank rek. nr. 286.330.08 en ABN
rek. nr. 11.15.626

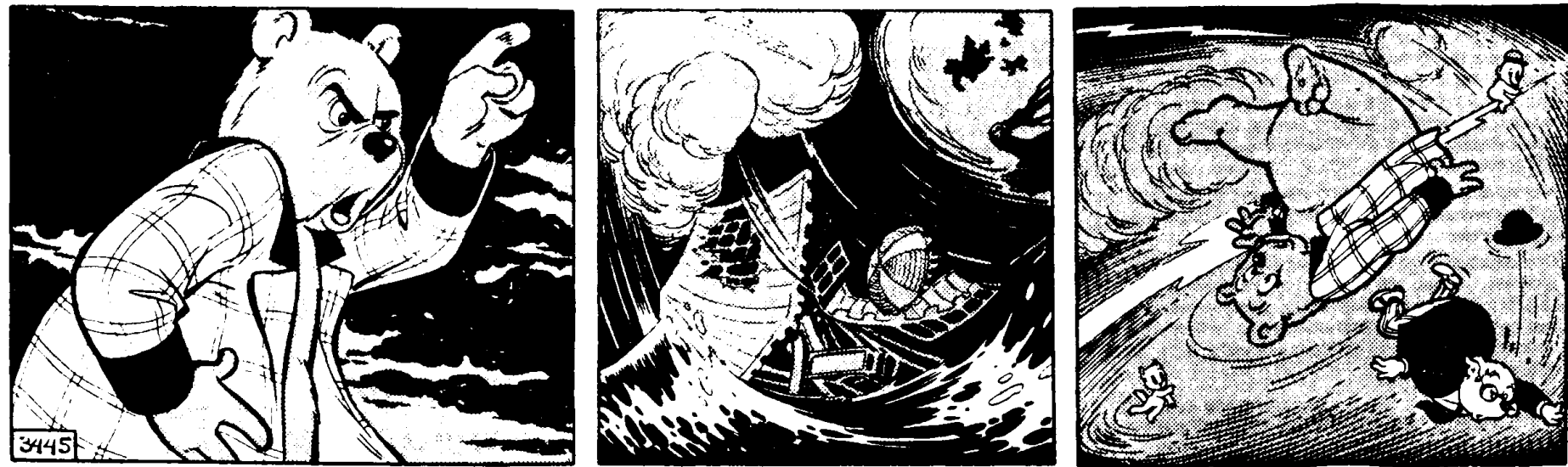
Aruba: Caya G.F. Betico Croes 110, tel:
24333
Bonaire (abonnementen en incasso):
E.A. van der Hee, Kaya Lieboa 9

Loose numbers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de
Nederlandse Antillen vijftien gulden per
maand

Buiten Antillen (Nederland):
NAF. 60,15 per maand (luchtpost) of NAF.
24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit
te betalen

Fax: 674524 Tel: 672000

Tom Poes en de Kwanten door Marten Toonder



3445 — Het was nu geheel donker geworden. Een gierende wind blies zware wolken voor de maan, zodat het fraaie landschap niet langer zichtbaar was. De golven in het meer klotsten dreigend tegen de rotsen en overstemden de lieflijke klanken van 'Donauwellerl'

Heer Bommel stond dreigend tussen het geweld van de natuurelementen. Zijn ogen schoten vonken en uit zijn wezens trekken sprak een grote woede toen hij zich tot de ambtenaar Dorknoper wendde.

"Jij!" riep hij met een vreeswekkende stem. "Jij met je papieren! Je kunt opvliegen!"

"Heren toch!" riep de gids gejaagd. Maar het was al te laat. Een machtige windhoos kwam huilend nader en nam de uitspanning, de muziekten en alle betrokkenen van de grond op. Als herstbladeren in de storm

woei het gezelschapje hoog door de lucht.

Het was een angstig gezicht en niemand weet hoe dit had kunnen aflopen. Want een heer is vreselijk in zijn toorn en er waren heel wat wensen die heer Bommel had kunnen doen. Tom Poes zag het gevaar echter en hij begreep, dat hij nu moest ingrijpen voor dat het te laat was.

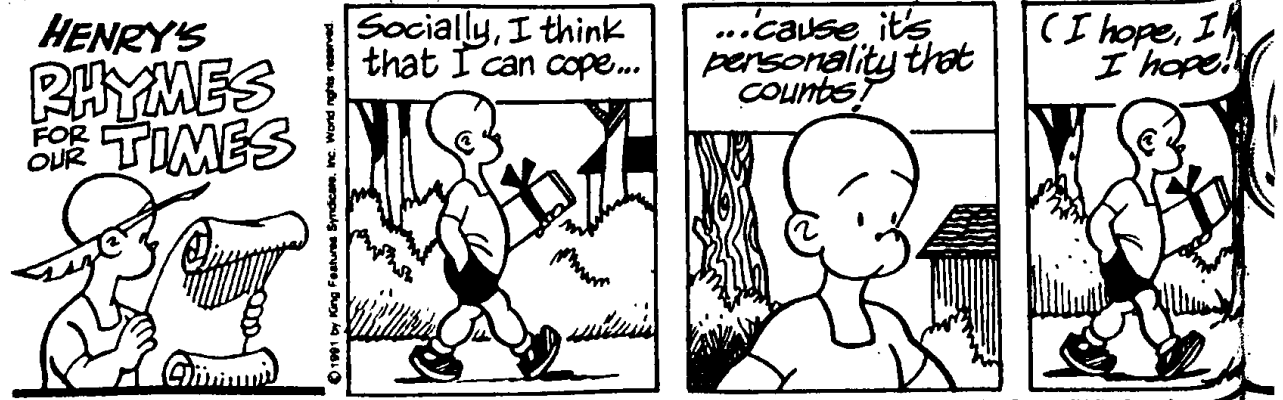
Gelukkig kreeg hij op dit moment een goed idee. "Ik wou dat Goesting niet bestond", riep hij boven het geweld van de storm uit. Een verblindende lichtflits volgde en in het licht daarvan kon men de gids op de bliksemstraal zien wegrijden.

"Trammelant en tierelier!" riep hij treurig. "Dat heeft men nu altijd als....."

Een geweldige donderslag maakte zijn verdere woorden onverstaanbaar.....

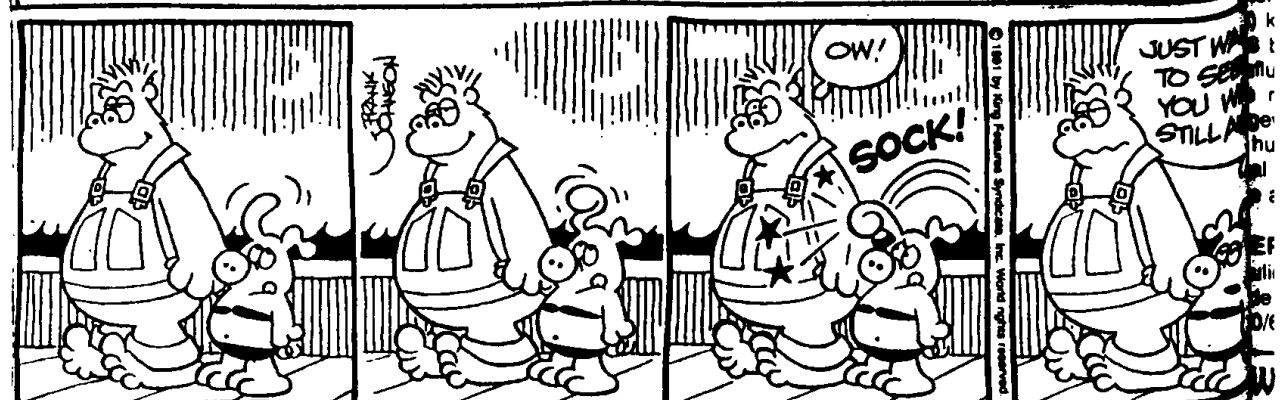
HENRY

By Dick Hodgson



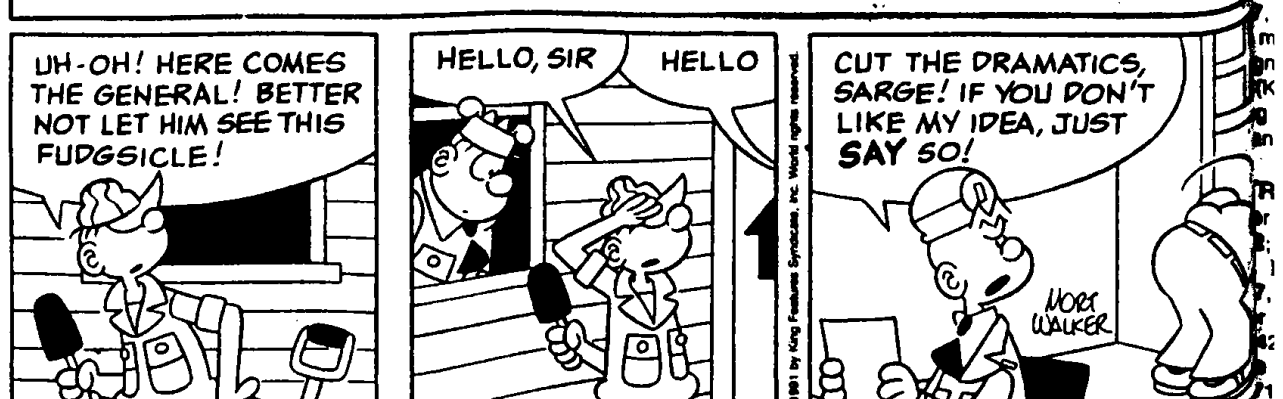
BONER'S ARK

By Addison & Frank Johnson



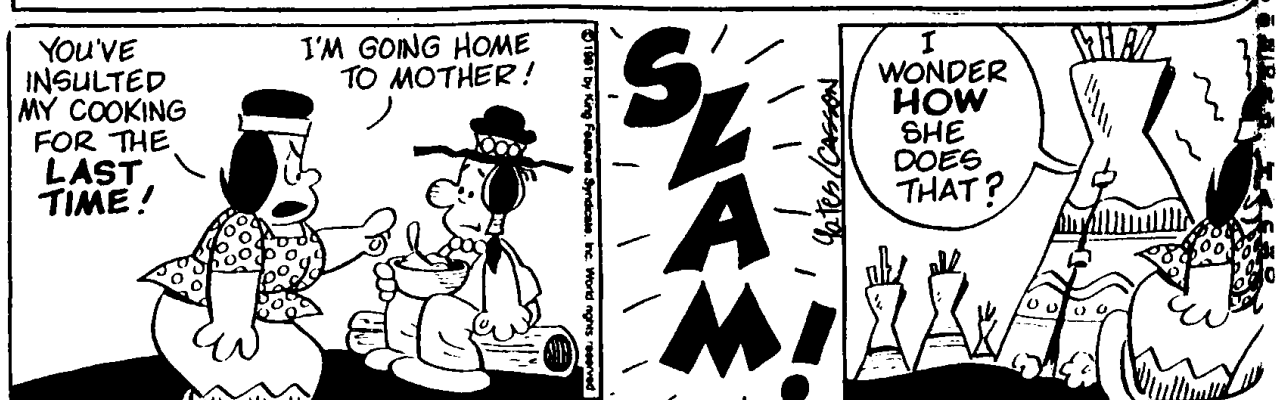
BEETLE BAILEY

By Mort Walker



REDEYE

By Bill Yates & Mel Cass



Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP MAANDAG 6 JANUARI 1992 EN TOT NADER ORDER:

ALUTA	AANKOOP	VERKOOP
		AAN PUBLIEK
1 DOLLAR	1.77	1.78
10 DOLLAR	1.530	1.550
100 DOLLAR	3.265	3.320
1000 DOLLAR	103.13	103.85
1000 FRANS	130.98	131.70
1000 FRANS	32.95	34.05
1000 DUITSE MARK	116.30	117.02
1000 LIRE	1.23	1.53
1000 FLORIN	98.00	100.00
1000 PANSE YEN	142.39	143.25
1000 CU	--	238.60

VOOR BANKPAPIER
VOOR OVERBOEKINGEN EN BANKCHEQUES

KOERSEN VAN DE GEMIDDELDE OBLIGATIE-LENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF MAANDAG 6 JANUARI 1992 EN TOT NADER ORDER:

100 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	100.99
100 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1991	100.00
100 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1987/2002	95.00
100 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	100.86

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Bush dicht bij besluit over belastingverlaging

WASHINGTON - De Amerikaanse president Bush binnen enkele dagen een besluit nemen over belastingverlagingen ter stimulering van de kwakkeleconomie. Hij zal dat naar buiten brengen "op passend tijdstip", zo heeft de stafchef van het Witte Huis, Samuel Skinner, zondag verklaard.

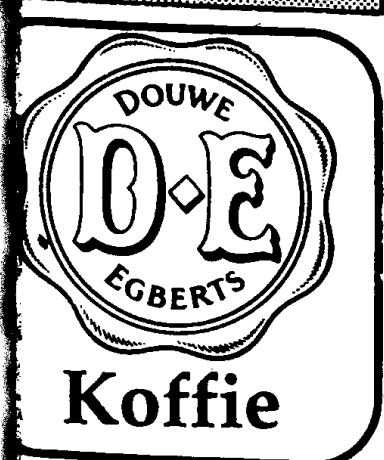
Bush, op het ogenblik bezig aan een twaalfdaagse rondreis door het Verre Oosten, zal volgens Skinner geen maatregelen aankondigen die onrust kunnen veroorzaken op de financiële markten. De New York Times meldde zondag dat president het congres later deze maand zal vragen belastingvoordelen te geven voor het afsluiten van ziekteverzekeringen, de aankoop van een eerste eigen huis, bedrijfsinvesteringen. Het geld daarvoor zou vooral uit besparingen komen van flinke bezuinigingen op de defensie-uitgaven.

Skinner bevestigde dat Bush zal komen met "een belangrijk plan op het terrein van de gezondheidszorg". Dit is een hoofdthema tijdens de campagne voor de in november gehouden presidentsverkiezingen. De kansen van Bush op verkiezing zijn door de economische en sociale problemen in de VS duidelijk verminderd. De Verenigde Staten behoren tot de weinige industrielanden zonder algemene ziektekostenverzekering. Ongeveer 34 miljoen Amerikanen zijn onverzekerd.

Beurs Tokyo begint sterk

TOKYO - De effectenbeurs in Tokyo is maandag, de eerste werkdag van het nieuwe jaar, fors hoger gesloten. De Nikkei-index van 225 aandelen schoot omhoog met 817,41 punten tot 23.801,18, een winst van bijna 3,6 procent. De beurs was met 180 miljoen aandelen bescheiden. Handelaren schreven de koersstijgingen vooral toe aan de verlaging van het Japanse disconto op 30 december. Toen ging de Nikkei-index al met 546 punten. Sindsdien was de beurs gesloten. Op Wall Street boekte de Dow Jones-index in de vooravond een reeks nieuwe records. Ook dat had een positief effect op de stemming in Tokyo, evenals een koersstijging van de yen tegenover de dollar.

AGENDA CURAÇAO



ARTSEN

DIENST ARTSEN
Een van de artsen van Bandabao (3e afdeling) kunnen in spoedgevallen telefonisch worden bereikt en dan het antwoordapparaat bellen. De patiënten van de medische districten kunnen voor gevallen de artspraktijk van hun huisarts bellen; het antwoordapparaat dan mededelen wie de dienst-arts is.

ERARTS
Voor patiënten
De dienstdoende arts belt U tel.: 625100.

WIJKVERPLEGING

DELE KRUIS
Verpleging 'Prinses Margriet': con-
sultatiebureau tel. 682344/
7. 682412/682574 (tussen zeven
morgens en vijf uur 's middags);
De Abo: tel. 673711 en Kaya
(Koraal Spel): tel. 618577; Bonam:
van 09.00-11.00 uur. Nachtdienst:
aan: zuster Alberto, tel.: 374949.

RALE WIJKVERPLEGING

Gosieweg 15, tel.: 692231/
geopend van 07.00-17.00 uur; de
heeft zuster M. Pieterse, tel.:
7. pageboep 027-053 b.g.g. 691838.
Bandabao, Groot Sta Martha 141,
62555; geopend van 14.00-17.00
uur; wacht heeft zuster M. Pieterse,
tel. 1147.

AMKLINIEK RIO CANARIO

Agalweg Noord 43, tel.: 44510,
691683 en 691838; voor infor-
matie prenatale zorg en zorg gedu-
ring de bevalling.
Labobureau zittingen: iedere don-
dag van 13.30-16.00 uur.
Labobureau peuters: iedere dins-
dag van 12.30-14.45 uur.

WITTING WIJKVERPLEGING BAN-

NO
35, tel.: 649077/648387; open van
dag 'm vrijdag van 07.00-17.00 uur;
00 uur bereikbaar: zuster Van Her-

Financieel Nieuws

Bladstil op Damrak

AMSTERDAM - Op de effectenbeurs te Amsterdam was het maandag bladstil. Kopers lieten zich niet op de markt zien. Het algemene beeld was een wat afgezwakte kopie van dat in Londen. De Financial Times-index van 100 fondsen liep eerst op tot plus 32, voortbordurend op de vrijdagswinst van Wall Street (29 punten gestegen), en gaf vervolgens weer bijna alle winst weg.

In Amsterdam opende de EOE-aandelenindex een punt hoger op 280,9 en zakte daarna weg tot 279,7, een fractie lager dan het slot van vrijdag. De CBS-stemmings-index algemeen (hoofdfondsen), vrijdag gesloten op 113,5, steeg 0,6 punt en zakte daarop tot 113,6. De obligatiemarkt was dooreengenomen 15 cent beter.

Alle internationals waren lager. Een belangrijk richtpunt voor deze waarden was ook lager. De dollar noteerde maandag rond het middaguur anderhalve cent lager, na vorige week nog behoorlijk te zijn gestegen.

Philips zakte maandag vier dubbeltjes tot f 29,20. Koninklijke Olie gaf een gulden prijs op f 147,20, KLM verloor tien cent op f 39,30 en Unilever zakte dertig cent tot f 181,70. Akzo, vorige week ook al gedaald, deed maandag nog een dubbeltje minder op f 127,80.

DAF was procentueel de sterkste daler. Op f 21,20 was er bijna twee procent van de koers af op f 21,20. Maandagmiddag komt het Eindhovense concern met cij-

fers over 1991. Alom wordt gerekend op zwaar teleurstellende resultaten.

De koers van Hoogovens ging met anderhalf procent omlaag naar f 41,70. Hoogovens is somber over het tijdstip waarop de economische opleving haar intrede zal doen. Misschien zelfs pas in de tweede helft van 1993, aldus bestuursvoorzitter Van Royen.

Hoewel met slechts vijftien cent was HCS relatief de grootste stijger. De koers ging met bijna 25 procent omhoog van f 0,65 tot f 0,80. Kennelijk is de vrees voor algehele aftakeling van het computerfonds even geluwd. Bols deed het goed met een koersstijging van negen dubbeltjes op f 44,80.

De financiële en uitgeverswaarden konden maan-

dagochtend ook nog verder omhoog. Wolters Kluwer met twee dubbeltjes tot f 64 en VNU met zeventig cent tot f 73,40. Alleen Elsevier zakte een dubbeltje tot f 102,20. Wegener steeg op de lokale markt f 1 tot f 234. In de financiële hoek gingen de koersen met tien tot twintig cent omhoog. Alleen ING was onveranderd op f 46,40.

Op de lokale markt stond OAMF-rentefonds onder druk wegens de negatieve berichten over een naar de mening van het fonds onterechte dividendbelastingaanslag van f 88 miljoen over 1986. OAMF, op 27 december even uit de handel genomen en maandag weer teruggekeerd, noteerde rond de f 10,90. Vlak voor kerst sloot het fonds nog op rond f 13.

De naam van VOLVO CAR is maandag officieel gewijzigd in Netherlands Car of kortweg NEDCAR. De aandelen zijn gelijkmatig verdeeld over de Nederlandse staat, de Zweedse Volvo en de Japanse Mitsubishi Motors.

Parretti in hongerstaking

SIRACUSA - De omstreken Italiaanse financier Giancarlo Parretti is vrijdag een hongerstaking begonnen nadat een rechter zijn verzoek om te worden ontslagen uit hechtenis had afgewezen, zo heeft zijn advocaat meegedeeld.

De vijftig-jarige zakenman werd vorige week vrijdag in Italië gearresteerd op verdenking van omvangrijke belastingontduiking. Parretti werd in zijn kraag gegrepen op het vliegveld Ciampino bij Rome toen hij op het punt stond aan boord te gaan van een prive-vliegtuig met bestemming Tunesië. Hij zit nu in de cel in Siracusa op Sicilië, waar hij een aantal jaren geleden op grote schaal zou hebben gefraudeerd met ondernemingen. Parretti is internationaal vooral bekend door zijn op een fiasco uitgelopen overneming van de Amerikaanse filmaatschappij MGM/UA.

G-7 bijeen over situatie in GOS

TOKYO - Vertegenwoordigers van de G-7, komen op 25 en 26 januari bijeen in New York of Washington voor overleg over financiële hulp aan de elf voormalige Sovjet-republieken.

Dit is zaterdag vernomen van het Japanse ministerie van Financien. De zeven leidende industrielanden (G-7) zullen dan niet alleen de situatie bespreken in wat tegenwoordig heet Gemeenbest van onafhankelijke staten (GOS). Mne gaat namelijk ook praten over te nemen maatregelen om een economische recessie tegen te gaan.

Hoogovens somber over '92

BEVERWIJK - Hoogovens Groep gaat er voorlopig van uit dat 1992 evenals 1991 een moeilijk jaar zal worden. De conjuncturele ontwikkeling is nog onzeker. Het is nog niet te overzien of de inzet van de conjuncturele opleving zal plaatsvinden in de tweede helft van dit jaar of zelfs pas in 1993. Dit, gekoppeld aan de onzekere ontwikkelingen in oost-Europa, maakt het nu nog onmogelijk een echte uitspraak te doen over de te verwachten financiële resultaten van 1992. Dit zei bestuursvoorzitter ir. O.H.A. van Royen in zijn nieuwjaarsboodschap, dit jaar gegoten in een video.

Volgens de huidige inzichten verwacht het metaalconcern dat er in 1991 een zeer bescheiden positief resultaat uit de gewone bedrijfsvoering is behaald. Het treffen van vereiste voorzieningen voor onder meer de aluminiumwalserij in het Belgische Duffel (waar fors wordt gesneden), waarmee tientallen miljoenen gulden zijn gemoed, leidt tot een verlies voor Hoogovens over 1991. Dit alles is overeenkomstig eerder uitgesproken verwachtingen.

De internationale conjunctuur vertoonde in de tweede helft van 1991 nog niet de veel kanten aangekondigde verbetering. De conjunctuur van landen als Engeland en de Verenigde Staten komt maar moeizaam uit het dal. Positief noemde Van Royen de gang van

AGENCIA FUNERARIA
"EL TRIBUTO"
Tel. 75390

Met diepe droefenis, maar met berusting in God's wil en beschikking, maken wij het plotselinge overlijden bekend van de heer

Arthur Marco Wallé,
ex-gepensioneerd van de Shell.

Zijn Weduwe : Claudette Wallé-Kunath
Zijn dochter : Clementine M. Wallé
Zijn zoon : Raymond A. Wallé
Zijn pleegdochter : Erica I. Martha
Zijn broers en zusters : Willy en Jaime Wallé en familie (Ned.)
Eddy Wallé en familie
Hubert Wallé en familie
Alicia Wallé en familie (Ned.)
Niva Geertlings-Wallé en familie
Igna Bor en familie
Oscar en Lourdes Bor-Cordero en familie
Edith Rans-Bor en familie
Enaro Bor en familie
Eveline Clijntje-Bor en familie

Zijn neef : Clifton Wallé
Zijn kleinkinderen : Kanrick en Kaylean Wallé
Zijn Schoonmoeder : A. Kunath-de Vries en overige familieleden in Suriname
Families Kunath, Maduro, Kleinmoedig, Martina, Goede, Alexander, van Hutten, Hubert Hart en familie, Asjes, Huyzen, Hart, Rosina, Curliel en overige vrienden en familieleden.

De begrafenis vindt plaats op woensdag, 8 januari 1992, om 16.30 uur, vertrekkende vanuit de R.K. Kerk van Zuid-Bonam, naar de Katholieke Begraafplaats van Sta. Rosa. Vóór de begrafenis, zal er een Heilige Mis worden opgedragen in de Kerk van Zuid-Bonam. Gelegenheid tot condoleren vanaf 1 uur p.m. in de Kerk van Zuid-Bonam. In plaats van bloemen, gelieve een donatie aan Parochie Zuid-Bonam.

zaken in Duitsland. Hiervan heeft Nederland, van oudsher sterk georiënteerd op dit land, kunnen profiteren. Als keerzijde van de medaille noemde hij de problematiek van de financiering van de Duitse hereniging.

Een specifiek belangrijke extreme factor voor Hoogovens vormen vooral de ontwikkelingen in oost-Europa. Van Royen noemde het uiteenvallen van de Sovjetunie, waardoor dat land politiek en maatschappelijk instabiel is geworden. Daardoor is ook de economische bedrijvigheid belangrijk afgenomen. Het gevolg van dit alles is dat de staalexport van oost-Europa richting Sovjetunie is weggevallen. De betrokken landen oriënteren zich nu op west-Europa. Voor Hoogovens is vooral van belang dat de Sovjetunie enorme hoeveelheden primair aluminium naar west-Europa exporteert tegen dumprijzen, waardoor

de wereldmarktprijs tot een desastreus laag niveau is gedaald. Deze gevolgen van de ontwikkelingen in oost-Europa zijn door het westen volgens Van Royen zwaar onderschat.

De werkkende conjunctu-
rele ontwikkeling heeft bij Hoogovens natuurlijk haar effect gehad. In hoeveelheid geproduceerd materiaal bleef de achteruitgang beperkt. Het waren vooral de opbrengstrijzen die, mede door overaanbod, sterker daalden dan was verwacht.

Hoogovens IJmuiden slaagde erin de afzet ongeveer op peil te houden, onder meer door extra orders van halffabrikaten en een lichte stijging van de afzet van verpakkingstaal en bekleed materiaal voor de auto-industrie. De divisie aluminium is vooral in het tweede halfjaar geconfronteerd met een sterker dan verwachte vermindering van de vraag en de extreem lage prijzen. Door deze oorzaken moest tegen het eind van 1990 de produktie van de smelters in Delfzijl en het Duitse Voorde met 10 procent worden verminderd. De overige divisies draaiden conform de verwachtingen.

Het Zuidkoreaanse concern DAEWOO CORPORATION heeft opdracht gekregen voor de aanleg van een 340 kilometer lange snelweg tussen de Pakistaanse steden Islamabad en Lahore. Met de order is een bedrag gemoed van 957 miljoen dollar. Het project moet in april 1995 zijn voltooid.

Armenië laat ook prijzen vrij

MOSKOU - Armenie heeft zaterdag als zesde voormalige Sovjet-republiek vrije prijzen ingevoerd voor de meeste producten en dienstverleningen. Dit heeft het onafhankelijke persbureau Interfax meegedeeld. Het Armeense parlement besloot vrijdag bovendien dat tegelijk met de prijsliberalisering het wettelijke minimumloon en de salarissen in overheidsdienst verhoogd gaan worden.

"Verhoor" in Tbilisi



TBILISI - In Georgië staan de partijen onverbiddelijk tegenover elkaar. De gewapende oppositie van de huidige bewind zaaiden dood

en verderf onder een betoging ten gunste van president Zviad Gamsachoria. Toen de troepen die de president trouw zijn gebleven een van

deze schutters in handen kregen, werd hij met het pistool op het hoofd gericht "verhoord". (AFP-satellietfoto)

HET WEER

WEERSVERWACHTING geldig tot morgenmiddag 12.00 uur:

Licht tot half bewolkt, met een kleine kans op een plaatselijk lichte bui. Matige, overdag af en toe vrij krachtige oostelijke wind (tussen tien en 24 knopen).

WEEROVERZICHT:

Momenteel bevinden zich geen storingen die van belang zijn voor het weer op de Benedenwindse eilanden. Eventuele neerslag zal plaatselijk en licht van intensiteit zijn.

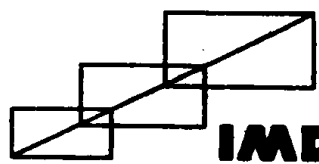
OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 08.00 L.T.

Afgelopen 24 uur

Station	Het weer	Max	Min	Neerslag
Aruba	half bewolkt	31	26	0.0
Bonaire	licht bewolkt	--	--	0.0
Curacao	licht bewolkt	32	25	0.0
St Eustatius	zwaar bewolkt	30	25	0.0
St Maarten	geheel bewolkt	30	26	0.4
Amsterdam	nevel	10	09	0.7
Caracas	half bewolkt	--	19	0.0
Kingston	zwaar bewolkt	31	22	0.0
Miami	licht bewolkt	19	12	0.0
New York	zwaar bewolkt	11	04	0.0
Port-of-Spain	zwaar bewolkt	30	23	3.2
San Juan	licht bewolkt	28	22	56.9

Het Amerikaanse concern BOEING heeft in het afgelopen jaar vaste orders gekregen voor 252 vliegtuigen met een gezamenlijke waarde van 20,26 miljard dollar. Het totaal omvat 72 toestellen van het type 737, 38 van het type 747, 43 van het type 757, 72 van de 767 en 27 van het nieuwe type 777.



IMD Training

Management Training & Consultancy

Goede voornemens?

Perfectionering van uw levensstijl kan een bijdrage leveren aan het optimaliseren van uw leidinggevende capaciteiten.

IMD Training organiseert het seminar

Lifestyles & Leadership Behaviour

Door drs. Krijn de Best, Executive President van Boertien & Partners/Interface International.

Het seminar leert u

- de relatie tussen denkpatronen en gedrag te (her)kennen;
- uw huidige denkstijl of combinatie van denkstijlen te bepalen;
- inzicht te krijgen in de effectiviteit van uw leiderschapstijl;
- praktische tips voor het realiseren van veranderingen.

Het seminar is bedoeld voor leidinggevendenden die d.m.v. zelfanalyse willen werken aan een effectiever leiderschap.

Datum
Tijd
Plaats
Prijs

- Donderdag 9 januari 1992
- Van 08.00 tot 17.00 uur
- International Trade Center Curaçao
- Nafl. 350,00 (inclusief lunch en borrel)

1992... Een goed begin is het halve werk!

Voor inschrijving of nadere informatie kunt u contact opnemen met IMD Training, De Ruyterkade 53, telefoon 613 425, telefax 612 732.

BONSAI viert haar 5-jarig jubileum

Vier Meel!

20% Korting op al Uw aankopen indien U een aankoopbon over de afgelopen 5 jaar inlevert (1992 niet geldig)

10% Korting zonder oude aankoopbon.

Kortingen geldig t/m 31 jan. 1992 uitsluitend op planten, bloemen, zijde bloemen en terra-cotta potten.

Vier mee met **BONSAI Tuincentrum**
BONSAI Fokkerweg 46
BONSAI Zuikertuintje

STUDIO CREATIVE SCREEN PRINTING

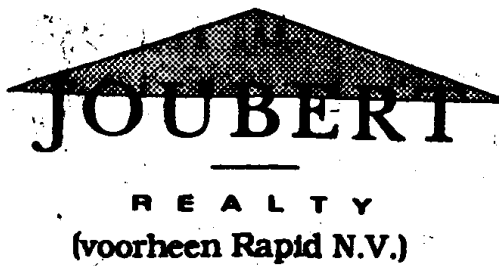


For all your designing and printing needs.

Santa Rosaweg 28
Tel.: 369033
Fax.: 371172

VERMIST

een roodbruine hond met zwarte tong. Luistert naar de naam **Nikita**. Buurt Julianadorp. tel.: 687461



Naar al onze klanten, van vroeger en van toekomst, gaan onze beste wensen voor het kersverse jaar 1992!

ABN AMRO TRUST

Vraagt te huur representatieve woning.

Tenminste 3 slaapkamers en 2 badkamers. Huurprijs nader overeen te komen.

Evt. aanbiedingen: tel. 335123.

ABN AMRO Trust Company (Curaçao) N.V. Pietermaai 15, P.O. Box 4905, Curaçao



ZWEMLES
natuurlijk bij
SITHOC Z.V.

De zwemkampioen sinds 1983!
Groepjes van max 8
Persoonlijke aandacht
Inschrijving mogelijk voor kinderen vanaf 3 jaar.

SITHOC maakt al haar leden erop attent dat de trainingen van de afdelingen waterpolo, zwemtraining, toptraining en waterballet, deze week weer beginnen.

SITHOC ZV Matancía kv. 15, tel. 77894



DE REGERING VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN
STUDIEFINANCIERING

De Minister van Onderwijs en Cultuur deelt mede, dat voor het studiejaar 1992/1993

STUDIEFINANCIERING

zal worden uitgereikt aan studenten, afkomstig van Bonaire, Saba en St. Eustatius voor het volgen van een studie of opleiding in de Nederlandse Antillen, in Nederland, in de Verenigde Staten van Noord-Amerika en in de regio.

De formulieren voor het aanvragen van studietoelating en informatie hierover zijn vanaf nu te verkrijgen op:

- **Aruba**: De heer G.D. van Putten, Hoofd van de Begrotingscommissie van de Staten van Aruba, Postbus 10, Willemstad.
- **Curaçao**: Mr. E. Lamp en Mr. E. Fort, Begrotingscommissie van de Staten van Curaçao, Postbus 10, Willemstad.
- **Bonaire**: Departement van Onderwijs, Kaya General C.M. Pardo.
- **Nederland**: Stichting Studietoelagen Nederlandse Antillen, Luitenantenweg 14, Postbus 7200, Zoetermeer.
- **Saba**: Kantoor van de Gouverneur.
- **St. Eustatius**: Kantoor van de Gouverneur.

Aanvragen met betrekking tot de toelating tot de studie of opleiding worden behandeld door de Minister van Onderwijs en Cultuur.

De Minister van Onderwijs en Cultuur, Drs. Ing. G.G. Smit

Ons nieuwe telefoonnummer

Vriendelijke informatie

Dezelfde lokatie

Nationale-Nederlanden

FATUM

Cas. Coraweg 2 - Curaçao